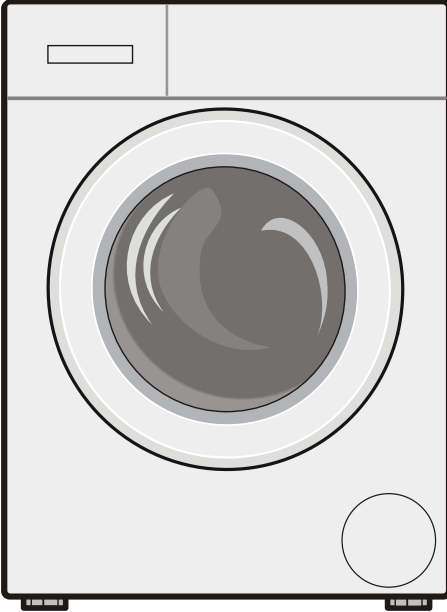


PROFİLO

dayanıklı ev aletleri

tr Kullanım ve kurulum kılavuzu



Çamaşır makinesi

CMI140LTR

İçindekiler

Güvenlik.....	4
Genel uyarılar	4
Amaca uygun kullanım.....	4
Kullanıcı grubu konusunda kısıtlama	5
Güvenli kurulum	5
Güvenli kullanım	7
Güvenli temizlik ve bakım.....	10
Maddi hasarların önlenmesi	11
Çevrenin korunması ve tasarruf... 12	
Ambalajı atığa verme	12
Enerji ve kaynak tasarrufu.....	12
Enerji tasarrufu modu.....	13
Kurma ve bağlama	13
Cihazın ambalajından çıkarılması... 13	
Teslimat kapsamı	14
Cihazın kurulacağı yere ilişkin gereklilikler	14
Taşıma emniyet tertibatlarının çıkarılması.....	15
Cihazın bağlanması.....	17
Cihazın doğru konumlandırılması... 18	
Cihazı tanıma.....	19
Cihaz.....	19
Deterjan çekmecesı.....	20
Kumanda elemanları	20
Kumanda mantığı	20
Ekran.....	21
Tuşlar	23
Programlar.....	26
Aksesuar.....	32
İlk Kullanım öncesi.....	32
Boş yıkama işleminin başlatılması.....	32

Çamaşırlar	33
Çamaşırların hazırlanması	33
Çamaşırların ayrılması	34
Kirlilik dereceleri.....	34
Bakım etiketleri üzerindeki bakım sembolleri.....	34
Deterjan ve bakım maddesi	35
Deterjan önerisi	35
Deterjan dozajlama	36
Temel Kullanım	37
Cihazın açılması	37
Programın ayarlanması	37
Program ayarlarının uygun hale getirilmesi	37
Program ayarlarının kaydedilmesi	37
Çamaşırların yerleştirilmesi	37
Deterjan ve bakım maddesinin doldurulması.....	38
Programın başlatılması.....	38
Çamaşırların ilave edilmesi	38
Programın iptal edilmesi	39
Çamaşırların makineden çıkarılması	39
Cihazın kapatılması	39
Çocuk kilidi.....	39
Çocuk kilidinin etkinleştirilmesi	39
Çocuk kilidinin devre dışı bırakılması	39
Akıllı Dozaj Sistemi	40
Dozaj ayarlama kabının doldurulması.....	40
Dozaj ayarlama kabının içeriği	40
Temel dozajlama miktarı	41
Temel ayarlar.....	42
Temel ayarlara genel bakış.....	42
Temel ayarların değiştirilmesi.....	42

Cihazı temizleme ve bakımını	
yapma	43
Cihaz bakımıyla ilgili ipuçları	43
Tamburun temizlenmesi	43
Deterjan çekmecesinin temizlenmesi.....	43
Kireçten arındırma	45
Pis su pompasının temizlenmesi....	45
Sifondaki su çıkış hortumunun temizlenmesi.....	47
Su girişindeki süzgeçler temizlenmelidir.....	48
Arızaları giderme	50
Hata kodu / Hata göstergesi / Sinyal	50
Fonksiyon arızaları.....	52
Sesler.....	55
İçerideki sorun	56
Sızdırma.....	58
Kokular	58
Acil kilit açma mekanizması	59
Taşıma, depolama ve atığa	
verme	59
Cihazın sökülmesi	59
Taşıma emniyet tertibatlarının takılması	59
Cihazın yeniden çalıştırılması	60
Eski cihazları atığa verme	60
Müşteri hizmetleri.....	61
Ürün numarası (E no.) ve imalat numarası (FD).....	61
Garanti Şartları.....	61
Tüketim değerleri	63
Teknik veriler.....	63



Güvenlik

Cihazınızı güvenli olarak kullanabilmek için, güvenlik konusundaki bilgileri dikkate alın.

Genel uyarılar

Burada bu kılavuza ilişkin genel bilgiler sunulmaktadır.



- Bu kılavuzu dikkatlice okuyun. Sadece bu şekilde cihazı güvenli ve verimli olarak kullanabilirsiniz.
- Bu kılavuz cihazın montajını yapan ve cihazı kullanan kişiye yöneliktir.
- Güvenlik bilgilerini ve uyarı bilgilerini dikkate alın.
- Kılavuzu ve ürün bilgilerini, ileride kullanmak için veya cihazın muhtemel bir sonraki sahibi için saklayın.
- Ambalajından çıkardıktan sonra cihazı kontrol edin. Nakliye hasarı varsa cihaz bağlantılarını kurmayın.

Amaca uygun kullanım

Cihazı güvenli ve doğru bir şekilde kullanmak için, amacına uygun kullanım konusundaki uyarıları dikkate alınız.

Cihazı yalnızca:

- bu kurulum ve kullanma kılavuzuna göre kullanın.
- makinede yıkanabilen kumaşları ve elde yıkanabilen yünlüleri bakım etiketine uygun şekilde yıkamak için.
- musluk suyu ve piyasada bulunan ve makinede kullanıma uygun olan deterjanlar ve bakım ürünleri ile.
- özel konutlarda ve özel konutların kapalı mekanlarında kullanın.
- Deniz seviyesinin en fazla 10 m üzerinde kullanınız.

Kullanıcı grubu konusunda kısıtlama

Çocuklar ve tehlikeye maruz kalabilecek kişiler için riskleri önleyiniz.

Bu cihaz, 8 yaşında ve daha büyük çocuklar tarafından, fiziksel, algısal veya zihinsel yetenekleri düşük kişiler veya yeterli tecrübesi ve / veya bilgisi olmayan kişiler tarafından ancak denetim altında veya cihazın güvenli kullanımı ve buna bağlı tehlikeleri anlamış olmaları şartıyla kullanılabilir.

Çocukların cihaz ile oynamasına izin vermeyiniz.

Temizlik ve kullanıcının yapacağı bakım çalışmaları gözetim olmadan çocuklar tarafından yapılmamalıdır.

3 yaşın altındaki çocukları ve evcil hayvanları cihazdan uzak tutun.

Güvenli kurulum

Cihazın kurulumu sırasında güvenlikle ilgili uyarıları dikkate alınız.

UYARI – Elektrik çarpma tehlikesi!

- Usulüne uygun olmayan kurulumlar tehlikelidir.
 - ▶ Cihazı sadece tip plakasındaki bilgilere göre bağlanmalı ve işletilmelidir.
 - ▶ Cihaz, sadece kurallara uygun şekilde monte edilmiş olan topraklamalı bir priz üzerinden alternatif akımlı bir elektrik şebekesine bağlanmalıdır.
 - ▶ Evinizdeki elektrik tesisatına ait koruyucu iletken sisteminin usulüne uygun şekilde kurulmuş olduğundan emin olunuz. Kurulum yeterince büyük bir kablo kesitine sahip olmalıdır.
 - ▶ Bir hatalı akım koruma şalterinin kullanılması halinde sadece  işaretini taşıyan bir tip kullanılmalıdır.
 - ▶ Cihaz zamanlayıcı veya uzaktan kumanda gibi harici anahtarlama tertibatları üzerinden kesinlikle kullanılmamalıdır.
 - ▶ Cihaz monte edildiğinde şebeke bağlantı kablosunun fişi serbestçe erişilebilir olmalıdır; serbestçe erişmek mümkün değilse sabit döşenmiş elektrik tesisatına, tesisat kurulum yönetmeliklerine uygun olarak, tüm kutupları kesen bir elektriği kesme tertibatı takılmalıdır.

- ▶ Cihazın kurulması sırasında elektrik kablosunun sıkışmamasına veya hasar görmemesine dikkat edin.
- Hasarlı bir elektrik kablosu izolasyonu tehlike teşkil eder.
 - ▶ Şebeke bağlantı kablosunun cihazın sıcak parçaları veya ısı kaynakları ile temas etmesine asla izin vermeyiniz.
 - ▶ Şebeke bağlantı kablosunun keskin uçlar veya kenarlar ile temas etmesine asla izin vermeyiniz.
 - ▶ Şebeke bağlantı kablosunu asla bükmeyiniz, ezmeyiniz veya değiştirmeyiniz.

UYARI – Yangın tehlikesi!

Elektrik kablosunun uzatılması ve izin verilmemiş adaptörlerin kullanılması tehlikelidir.

- ▶ Uzatma kabloları veya çoklu priz takımları kullanmayın.
- ▶ Elektrik kablosunun uzunluğu yeterli değilse müşteri hizmetleriyle irtibat kurun.
- ▶ Sadece üreticinin izin verdiği adaptörleri kullanın.

UYARI – Yaralanma tehlikesi!

- Cihazın yüksek ağırlığı, cihazın kaldırılması sırasında yaralanmalara neden olabilir.
 - ▶ Cihazı tek başınıza kaldırmayınız.
- Bu cihaz usulüne uygun olmayan bir şekilde bir yıkama-kurutma sütununa yerleştirildiğinde, yerleştirilen cihaz aşağı düşebilir.
 - ▶ Kurutma cihazı sadece kurutma cihazı üreticisinin bağlantı seti ile bir çamaşır makinesi üzerine istiflenebilir . Başka bir yerleştirme yöntemine izin verilmemektedir.
 - ▶ Eğer kurutma cihazı üreticisi uygun bir bağlantı seti vermediyse cihazı bir yıkama-kurutma sütunu üzerine yerleştirmeyiniz.
 - ▶ Farklı üreticilere ait ve farklı derinlik ve genişlikteki cihazları yıkama-kurutma sütunu üzerine yerleştirmeyiniz.
 - ▶ Yıkama-kurutma sütununu bir kaide üzerine yerleştirmeyiniz, cihazlar devrilebilir.

⚠ UYARI – Boğulma tehlikesi!

Çocuklar ambalaj malzemelerini başlarının üzerine geçirebilir ve ambalaj malzemesine dolanarak boğulabilir.

- ▶ Ambalaj malzemesini çocuklardan uzak tutun.
- ▶ Çocukların ambalaj malzemeleri ile oynamasına izin vermeyin.

⚠ DİKKAT – Yaralanma tehlikesi!

- Cihaz çalışma sırasında titreyebilir veya hareket edebilir.
 - ▶ Cihaz temiz, düz ve sağlam bir zemine yerleştirilmelidir.
 - ▶ Cihaz, cihaz ayakları ve bir su terazisiyle hizalanmalıdır.
- Usulüne uygun yerleştirilmemiş hortumlar ve şebeke bağlantı kabloları takılıp düşme tehlikesi oluşturur.
 - ▶ Hortumlar ve şebeke bağlantı kabloları, takılıp düşme tehlikesi olmayacak şekilde yerleştirilmelidir.
- Cihaz, örneğin cihaz kapağı gibi çıkıntılı parçalardan hareket ettirilirse parçalar kırılabilir.
 - ▶ Cihaz çıkıntılı parçalarından tutularak hareket ettirilmemelidir.

⚠ DİKKAT – Kesilme tehlikesi!

Cihazın keskin kenarlarına temas edilmesi kesilerek yaralanmalara neden olabilir.

- ▶ Cihazın keskin kenarlarına temas edilmemelidir.
- ▶ Cihazın kurulumu ve taşınması sırasında koruyucu eldiven kullanılmalıdır.

Güvenli kullanım

Cihazın kullanım sırasında güvenlik ile ilgili uyarılara dikkat ediniz.

⚠ UYARI – Elektrik çarpma tehlikesi!

- Kendisi veya şebeke bağlantı kablosu hasar görmüş olan bir cihaz tehlikelidir.
 - ▶ Hasarlı cihazlar kesinlikle kullanılmamalıdır.
 - ▶ Cihazı elektrik şebekesinden ayırmak için kesinlikle şebeke bağlantı kablosundan tutularak çekilmemelidir. Her zaman şebeke bağlantı kablosunun fişinden tutularak çekilmelidir.

- ▶ Cihaz veya şebeke bağlantı kablosu arızalıysa fiş derhal çekilmeli veya sigorta kutusundan sigorta kapatılmalı ve musluk kapatılmalıdır.
- ▶ "Müşteri hizmetlerini arayınız." → Sayfa 61
- ▶ Sadece bunun eğitimini almış uzman personel cihazda onarımlar yapabilir.
- Cihaza nem girmesi elektrik çarpmasına neden olabilir.
 - ▶ Cihazı yalnızca kapalı alanlarda kullanın.
 - ▶ Cihazı kesinlikle aşırı sıcaklığa ve ıslaklığa maruz bırakmayın.
 - ▶ Cihazı temizlemek için buharlı temizleyiciler, yüksek basınçlı temizleyiciler, hortumlar veya fıskiyeler kullanmayın.

UYARI – Sağlık sorunları tehlikesi!

Çocuklar kendilerini cihaz içine kilitleyebilir ve bunun sonucunda ölüm tehlikesi söz konusu olabilir.

- ▶ Cihazı, cihaz kapağının açılmasını bloke edebilecek veya engelleyebilecek bir kapının arkasında kurmayın.
- ▶ Hizmet dışı bırakılan cihazlarda elektrik fişi çekilmeli, şebeke bağlantı kablosu kesilmeli ve cihaz kapısının kilidi kapı kapanmayacak şekilde tahrip edilmelidir.

UYARI – Boğulma tehlikesi!

Çocuklar küçük parçaları soluyabilir veya yutabilir ve bunun sonucunda boğulabilir.

- ▶ Küçük parçaları çocuklardan uzak tutun.
- ▶ Çocukların küçük parçalarla oynamasına izin vermeyin.

UYARI – Zehirlenme tehlikesi!

Deterjan ve bakım maddelerinin yenilmesi zehirlenmeye neden olabilir.

- ▶ Yanlışlıkla yutulması halinde, doktora danışılmalıdır.
- ▶ Deterjan ve bakım malzemeleri çocukların ulaşamayacağı yerlerde muhafaza edilmelidir.

UYARI – Patlama tehlikesi!

Çamaşırlar çözücü madde içeren temizleme maddeleriyle önceden işlem gördüyse bunlar cihazda patlamaya neden olabilir.

► Önceden işlem gören çamaşırlar suyla iyice durulanmalıdır.

DİKKAT – Yaralanma tehlikesi!

- Cihazın üzerine binilmesi veya tırmanılması halinde çalışma tezgahı kırılabilir.
 - Cihazın üzerine binilmemeli veya tırmanılmamalıdır.
- Açık kapağa oturulması veya yaslanması halinde cihaz devrilebilir.
 - Cihaz kapağına oturulmamalı veya yaslanılmamalıdır.
 - Cihaz kapağının üzerine herhangi bir cisim koyulmamalıdır.
- Ellerin dönen tambura sokulması yaralanmalara neden olabilir.
 - Tamburun içine dokunmadan önce tamburun tamamen durması beklenmelidir.

DİKKAT – Yanma tehlikesi!

Yüksek sıcaklıklarda çamaşır yıkandığında cihaz kapağının camı sıcak olur.

- Sıcak cihaz kapağına dokunulmamalıdır.
- Çocuklar sıcak cihaz kapağından uzak tutulmalıdır.

DİKKAT – Haşlanma tehlikesi!

Deterjanlı su, yüksek sıcaklıklarla çamaşır yıkandığında sıcak olur.

- Sıcak deterjanlı suya dokunulmamalıdır.

DİKKAT – Korozyon tehlikesi!

Deterjan çekmecesini açılırken cihazdan deterjan ve bakım maddesi sıçrayabilir. Gözlerle veya deriyle temas etmesi tahrişe neden olabilir.

- Gözler veya deri deterjan veya bakım maddesiyle temas ederse bol suyla yıkanmalıdır.
- Yanlışlıkla yutulması halinde, doktora danışılmalıdır.
- Deterjan ve bakım malzemeleri çocukların ulaşamayacağı yerlerde muhafaza edilmelidir.

Güvenli temizlik ve bakım

Cihazın temizliği ve bakımı sırasında güvenlikle ilgili uyarıları dikkate alınız.

UYARI – Elektrik çarpma tehlikesi!

- Usulüne uygun olmayan onarımlar tehlikelidir.
 - Sadece bunun eğitimi almış uzman personel cihazda onarımlar yapabilir.
 - Cihazın onarımı sırasında sadece orijinal yedek parçalar kullanılmalıdır.
 - Bu cihazın elektrik kablosu zarar görmüşse tehlikenin önlenmesi için, üretici, müşteri hizmetleri veya benzer kalifikasyona sahip bir kişi tarafından değiştirilmelidir.
- Cihaza nem girmesi elektrik çarpmasına neden olabilir.
 - Cihazı temizlemek için buharlı temizleyiciler, yüksek basınçlı temizleyiciler, hortumlar veya fiskiyeler kullanmayın.

UYARI – Yaralanma tehlikesi!

Orijinal yedek parça ve aksesuarların kullanılmaması tehlikelidir.

- Sadece üreticinin orijinal yedek parçaları ve orijinal aksesuarları kullanılmalıdır.

UYARI – Zehirlenme tehlikesi!

Çözücü madde içeren temizleme maddelerinin kullanımında zehirli dumanlar oluşabilir.

- Çözücü madde içeren temizleme maddeleri kullanmayınız.

Maddi hasarların önlenmesi

Maddi hasarları ve cihaz hasarlarını önlemek için bu uyarıları dikkate alınız.

DİKKAT!

- Yumuşatıcıların, deterjanların, bakım maddelerinin ve temizleme maddelerinin hatalı dozajlanması cihazın fonksiyonunu olumsuz etkileyebilir.
 - ▶ Üreticinin dozajlama önerilerine dikkat edilmelidir.
- Maksimum dolum miktarının aşılması cihazın fonksiyonunu olumsuz etkiler.
 - ▶ Her bir program için "maksimum dolum miktarına" → Sayfa 26 dikkat edilmelidir ve bu aşılmamalıdır.
- Cihaz, taşıma için taşıma emniyet tertibatları ile emniyete alınır. Çıkarılmayan taşıma emniyet tertibatları maddi hasarlara veya cihaz hasarlarına neden olabilir.
 - ▶ İşletime almadan önce tüm taşıma emniyet tertibatları tamamen çıkarılmalı ve muhafaza edilmelidir.
 - ▶ Her taşıma işleminden önce taşıma hasarlarını önlemek için tüm taşıma emniyet tertibatları tamamen takılmalıdır.
- Su giriş hortumunun usulüne uygun olmayan şekilde bağlanması maddi hasarlara neden olabilir.
 - ▶ Su giriş hortumundaki vidalar elle sıkılmalıdır.
 - ▶ Su giriş hortumu mümkün olduğunca adaptör, uzatma, valf vb. gibi ilave bağlantı elemanları olmadan, doğrudan musluğa bağlanmalıdır.
 - ▶ Musluğun iç çapının en az 17 mm olmasına dikkat edilmelidir.
- ▶ Musluk bağlantısındaki dişlinin uzunluğunun en az 10 mm olmasına dikkat edilmelidir.
- Çok düşük veya çok yüksek su basıncı, cihaz fonksiyonunu olumsuz etkileyebilir.
 - ▶ Su besleme sistemindeki su basıncının en az 100 kPa (1 bar) ve en fazla 1000 kPa (10 bar) olması sağlanmalıdır.
 - ▶ Su basıncı maksimum değeri aşarsa, içme suyu bağlantısıyla cihazın hortum setinin arasına bir basınç düşürme valfi takılmalıdır.
 - ▶ Cihaz basıncsız bir sıcak su hazırlama cihazının su karıştırma düzenine bağlanmamalıdır.
- Değiştirilen veya hasarlı su hortumları, maddi hasarlara ve cihaz hasarlarına neden olabilir.
 - ▶ Su hortumlarını asla bükmeyiniz, ezmeyiniz, değiştirmeyiniz veya kesmeyiniz.
 - ▶ Sadece ürün ile birlikte teslim edilen su hortumlarını veya orijinal yedek hortumları kullanınız.
 - ▶ Kullanılan su hortumlarını asla tekrar kullanmayınız.
- Cihazın kirli veya çok sıcak suyla işletimi maddi hasarlara neden olabilir.
 - ▶ Cihaz yalnızca soğuk şebeke suyu ile çalıştırılmalıdır.
- Uygun olmayan temizleyiciler cihazın yüzeyine zarar verebilir.
 - ▶ Keskin olan ve ovalama gerektiren temizlik malzemeleri kullanmayın.
 - ▶ Yüksek oranda alkol içeren temizlik maddeleri kullanmayınız.
 - ▶ Sert ovma süngerleri veya bulaşık süngerleri kullanmayın.
 - ▶ Cihaz sadece su ve yumuşak, nemli bir bezle temizlenmelidir.

- Cihazın deterjan kalıntısı, püskürtme artıkları veya diğer artıklarla temas etmesi halinde bunlar derhal temizlenmelidir.

Çevrenin korunması ve tasarruf

Cihazı, kaynakları gözeterek kullanın ve yeniden kullanılabilir malzemeleri doğru bir şekilde atığa verin.

Ambalajı atığa verme

Ambalaj malzemeleri çevre dostudur ve geri dönüştürülebilir.

- Münferit parçalar türlerine göre ayrılarak imha edilmelidir. Güncel imha yol ve yöntemleri hakkında bilgi edinmek için lütfen yetkili satıcınıza veya bağlı olduğunuz belediyeye ya da şehir idaresine başvurunuz.

Enerji ve kaynak tasarrufu

Aşağıdaki bilgilere uyarsanız, cihazınız daha az elektrik ve su tüketir.

Düşük sıcaklık ve uzun yıkama sürelerine sahip programlar ve "maksimum doldurma miktarları" → Sayfa 26 kullanılmalıdır.

- + Enerji tüketimi ve su tüketimi en verimli durumdadır.

Tasarruflu program ayarı kullanılmalıdır.

- + Program ayarlarını bir programa uygun hale getirirken beklenen tüketim ekranda görüntülenir.

Çamaşırların kirlilik derecesine göre deterjan "dozajlanmalıdır" → Sayfa 36.

- + Hafif ile normal arasında kirlilik için daha az bir deterjan miktarı yeterlidir. Deterjan üreticisinin dozajlama önerisini dikkate alınız.

Hafif ve normal kirli çamaşırlarda yıkama sıcaklığı düşürülmelidir.

- + Daha düşük sıcaklıklarda cihaz daha az enerji tüketir. Hafif ile normal arasında kirlilik için bakım etiketinin üzerinde bulunan sıcaklıktan düşük sıcaklıklar da yeterlidir.

Çamaşırlar işlem sonrasında kurutucuda kurutulacaksa maksimum sıkma devri ayarlanmalıdır.

- + Nispeten daha kuru çamaşırlar kurutma sırasında program süresini kısaltır ve enerji tüketimini azaltır. Daha yüksek sıkma devrinde çamaşırlarda kalan nem azalır ve sıkma sesinin şiddeti artar.

Çamaşırlar ön yıkama olmadan yıkanmalıdır.

- + Ön yıkama ile yıkama program süresini uzatır, enerji tüketimini ve su tüketimini artırır.

Cihaz bir miktar otomatiğine sahiptir.

- + Miktar otomatiği su tüketimini ve program süresini tekstil ürünlerinin türüne ve dolum miktarına göre en uygun şekilde ayarlar.

Cihaz bir su sensörüne sahiptir.

- + Su sensörü yıkama sırasında yıkama suyunun bulanıklık derecesini kontrol eder ve yıkama işlemlerinin süresini ve sayısını uygun şekilde ayarlar.

Enerji tasarrufu modu

Cihaz uzun süre kullanılmazsa, otomatik olarak enerji tasarrufu moduna geçer. Tüm göstergeler söner ve ►II yanıp söner. Cihaz örn. kapağın açılıp kapatılmasıyla yeniden kullanıldığında, enerji tasarrufu modu sonlandırılır.

Kurma ve bağlama

Cihazınız için en iyi kurulum yerini ve şeklini burada öğrenebilirsiniz. Ayrıca cihazınızı su beslemesine ve elektrik şebekesine bağlama yöntemi konusunda bilgi verilmektedir.

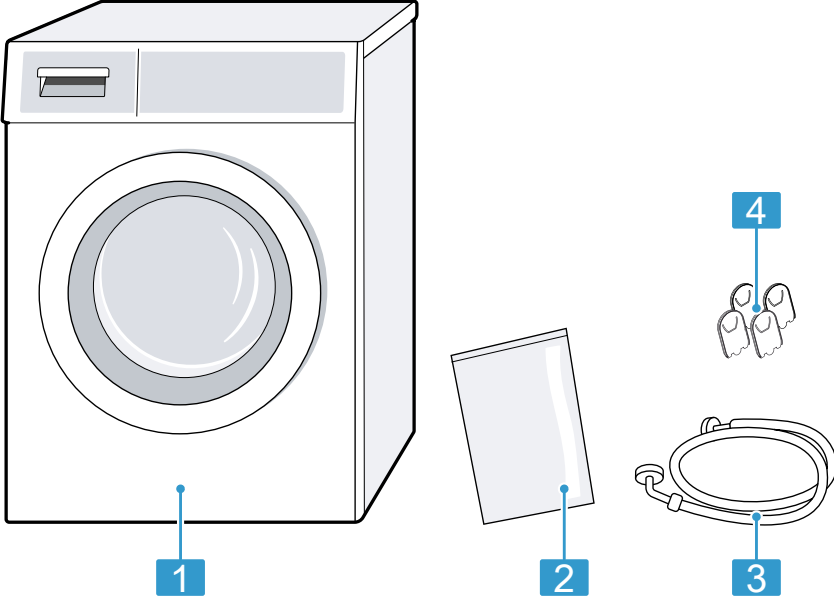
Cihazın ambalajından çıkarılması

Uyarı: Cihazınızı güvenli olarak kullanabilmek için, "Güvenlik" → Sayfa 4 ve "Maddi hasarların önlenmesi" → Sayfa 11 konularındaki bilgileri dikkate alınız.

1. Ambalaj malzemesi ve koruyucu örtüler cihazdan tamamen sökülmelidir.
Ambalaj malzemesinin çevreye zarar vermeden imha edilmesi için → *"Ambalajı atığa verme", Sayfa 12* başlığındaki bilgileri dikkate alınız.
2. Cihaz görünür hasarlar bakımından kontrol edilmelidir.
3. Kapak açılmalıdır.
→ *"Temel Kullanım", Sayfa 37*
4. Aksesuar tamburdan çıkartılmalıdır.
5. Kapağı kapatın.

Teslimat kapsamı

Ambalajından çıkardıktan sonra tüm parçalarda nakliyeden kaynaklanan hasarlar olup olmadığını ve parçaların eksiksiz olup olmadığını kontrol edin.



- | | |
|---|---------------------------------|
| 1 | Çamaşır makinesi |
| 2 | Birlikte teslim edilen belgeler |
| 3 | Su giriş hortumu |
| 4 | Kapaklar |

Cihazın kurulacağı yere ilişkin gereklilikler

Cihaz sıkma işlemi sırasında yerinden hareket edebilir. Cihazın kurulacağı yere ilişkin uyarıları dikkate alın.

Uyarı: Cihazınızı güvenli olarak kullanabilmek için, "Güvenlik" → Sayfa 4 ve "Maddi hasarların önlenmesi" → Sayfa 11 konularındaki bilgileri dikkate alın.

**UYARI****Elektrik çarpma tehlikesi!**

Cihaz gerilim ileten parçalara sahiptir. Gerilim ileten parçalara temas etmek tehlikelidir.

- Cihaz kapak plakası olmadan çalıştırılmamalıdır.

**UYARI****Yaralanma tehlikesi!**

Cihaz bir taban üzerinde çalıştırılırken devrilebilir.

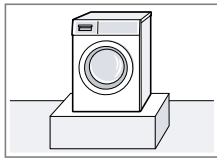
- Cihaz ayakları taban üzerinde çalıştırmadan önce üreticinin "tuturma düzenekleriyle" → Sayfa 32 sabitlenmelidir.

DİKKAT!

- Cihazın donma tehlikesi olan yerlere veya açık alanlara kurulması halinde, donmuş kalan su cihazın hasarlanmasına neden olabilir ve donmuş hortumlar yırtılabilir veya patlayabilir.
 - Cihaz donma tehlikesi olan yerlere veya açık alanlara kurulmamalı ve çalıştırılmamalıdır.
- Cihaz fabrikadan çıkmadan önce fonksiyon testine tabi tutulduğundan içinde kalan su olabilir. Bu kalan su, cihaz 40° üzerinde yatırıldığında dışarıya akabilir.
 - Cihaz dikkatlice yatırılmalıdır.

Cihazın kurulacağı yer**Gereklilikler**

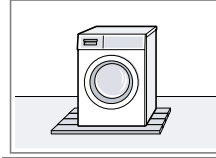
Bir kaide üzerinde



Cihaz "tuturma düzenekleriyle" → Sayfa 32 sabitlenmelidir.

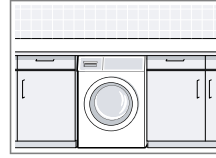
Cihazın kurulacağı yer**Gereklilikler**

Bir ahşap kiriş üzerinde



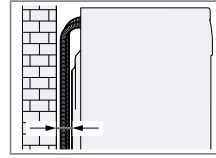
Cihaz zemine sıkıca vidalanmış, suya dayanıklı bir ahşap plaka üzerine kurulmalıdır. Ahşap plakanın kalınlığı en az 30 mm olmalıdır.

Bir mutfak tezgahında



- Niş genişliği en az 60 cm olmalıdır.
- Cihaz sadece aralıksız, yan dolaplara sabit bağlanmış bir çalışma tezgahı üzerine kurulmalıdır.

Bir duvara



Hiçbir hortum duvar ile cihaz arasında sıkışmamalıdır.

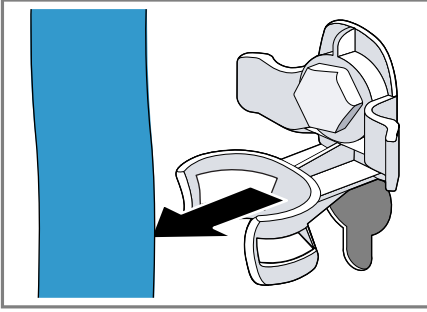
Taşıma emniyet tertibatlarının çıkarılması

Cihaz, taşıma için cihazın arka tarafından taşıma emniyet tertibatları ile emniyete alınır.

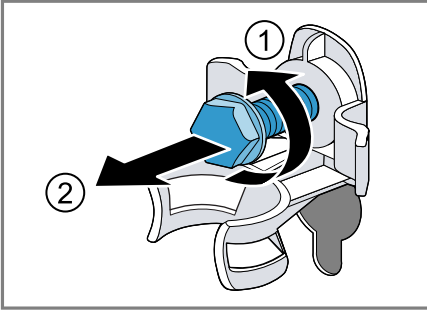
Uyarılar

- Cihazınızı güvenli olarak kullanabilmek için, "Güvenlik" → Sayfa 4 ve "Maddi hasarların önlenmesi" → Sayfa 11 konularındaki bilgileri dikkate alın.
- Taşıma emniyet tertibatları, cıvatalar ve kovanlar gelecekteki "taşıma" → Sayfa 59 işlemleri için muhafaza edilmelidir.

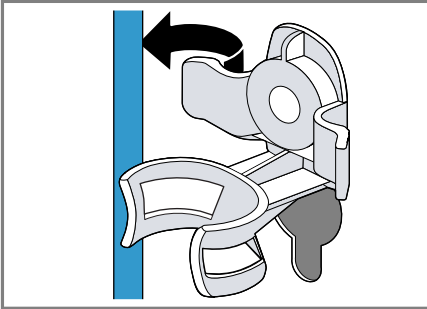
1. Hortumları tutuculardan çekiniz.



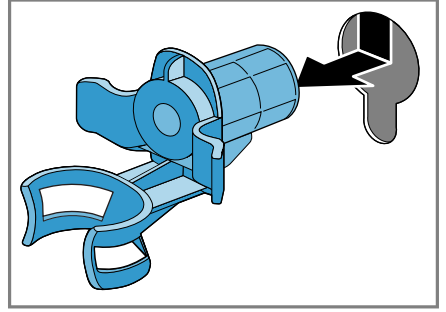
2. 4 taşıma emniyet tertibatının tüm cıvatalarını bir SW13 cıvata anahtarı ile sökünüz ① ve çıkarınız ②.



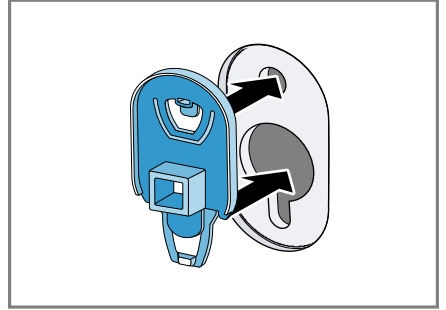
3. Şebeke bağlantı kablosunu tutucudan çekiniz.



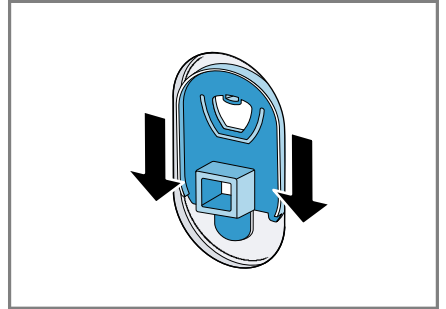
4. 4 kovanı çıkarınız.



5. 4 muhafaza kapağını yerleştiriniz.



6. 4 muhafaza kapağını aşağı bastırınız.



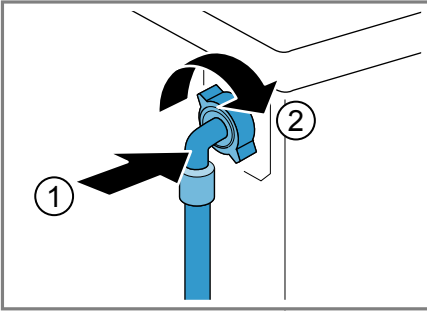
Cihazın bağlanması

Cihazınızın elektrik şebekesi, su girişi ve su tahliye bağlantısını gerçekleştiriniz.

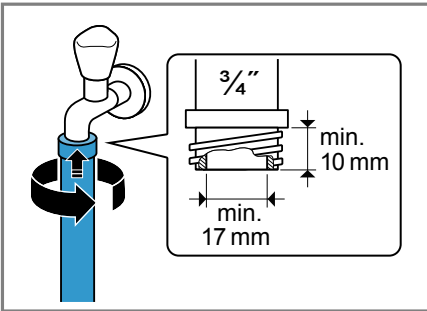
Su giriş hortumunun bağlanması

Uyarı: Cihazınızı güvenli olarak kullanabilmek için, "Güvenlik" → Sayfa 4 ve "Maddi hasarların önlenmesi" → Sayfa 11 konularındaki bilgileri dikkate alınız.

1. Su giriş hortumu cihaza bağlanmalıdır.



2. Su giriş hortumu musluğa (26,4 mm = 3/4") bağlanmalıdır.



3. Musluk dikkatlice açılmalı ve bağlantı yerlerinin sızdırmazlığı kontrol edilmelidir.

Su tahliyesi bağlantı türleri

Bu bilgiler cihazı su tahliyesine bağlamanız için yardımcı olur.

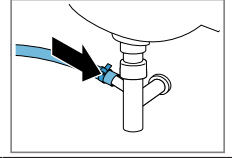
Uyarı: Cihazınızı güvenli olarak kullanabilmek için, "Güvenlik" → Sayfa 4 ve "Maddi hasarların önlenmesi" → Sayfa 11 konularındaki bilgileri dikkate alınız.

DİKKAT!

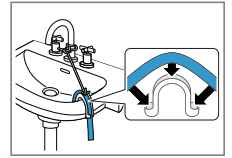
Boşaltma sırasında su çıkış hortumu basınç altındadır ve bağlı olduğu yerden çıkabilir.

- Su çıkış hortumu istenmeyen çıkmaya karşı emniyete alınmalıdır.

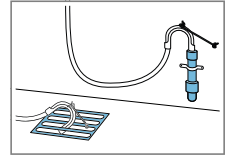
Bir sifon içine tahliye. Bağlantı yerlerini bir hortum kelepçesiyle (24-40 mm) emniyete alınız.



Bir lavabo içine tahliye. Su çıkış hortumu bir "manifold" → Sayfa 32 ile sabitlenmeli ve emniyete alınmalıdır.



Su çıkış hortumu bir "manifold" → Sayfa 32 ile sabitlenmeli ve emniyete alınmalıdır.



Cihazın elektrik bağlantısının yapılması

Uyarı: Cihazınızı güvenli olarak kullanabilmek için, "Güvenlik" → Sayfa 4 ve "Maddi hasarların önlenmesi" → Sayfa 11 konularındaki bilgileri dikkate alınız.

1. Cihazın elektrik kablosunun elektrik fişini cihazın yakınındaki bir prize takınız.

Cihazın bağlantı verilerini "Teknik özellikler" → Sayfa 63 altında bulabilirsiniz.

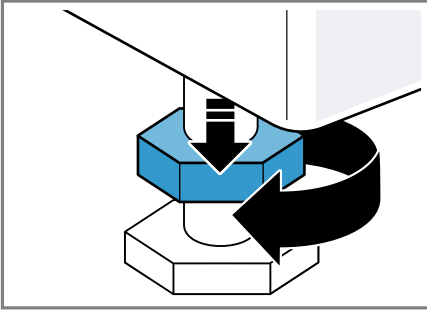
2. Elektrik fişinin sıkı bir şekilde oturduğunu kontrol ediniz.

Cihazın doğru konumlandırılması

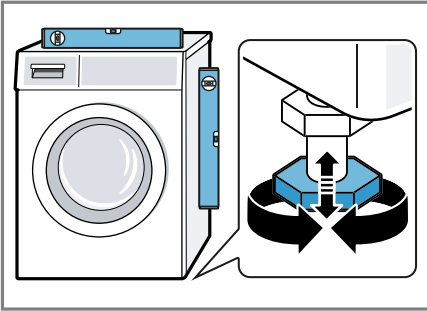
Ses ve titreşimleri azaltmak için ve cihazın yerinden hareket etmesini önlemek için cihazı doğru konumlandırınız.

Uyarı: Cihazınızı güvenli olarak kullanabilmek için, "Güvenlik" → Sayfa 4 ve "Maddi hasarların önlenmesi" → Sayfa 11 konularındaki bilgileri dikkate alınız.

1. Kontra somunlar SW17 cıvata anahtarı ile saat yönünde döndürülerek sökülmelidir.

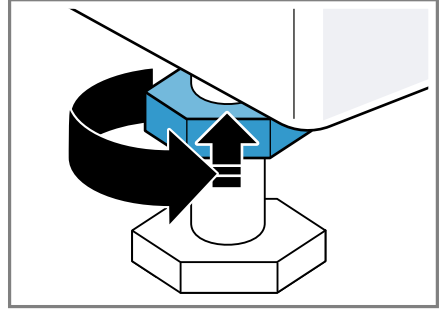


2. Cihazı doğru konumlandırmak için cihaz ayakları döndürülmelidir. Hizalama bir su terazisiyle kontrol edilmelidir.



Cihazın tüm ayakları sağlam şekilde zemin üzerinde durmalıdır.

3. Kontra somunlar bir SW17 cıvata anahtarı ile elle cihaz gövdesine takılıp sıkılmalıdır.



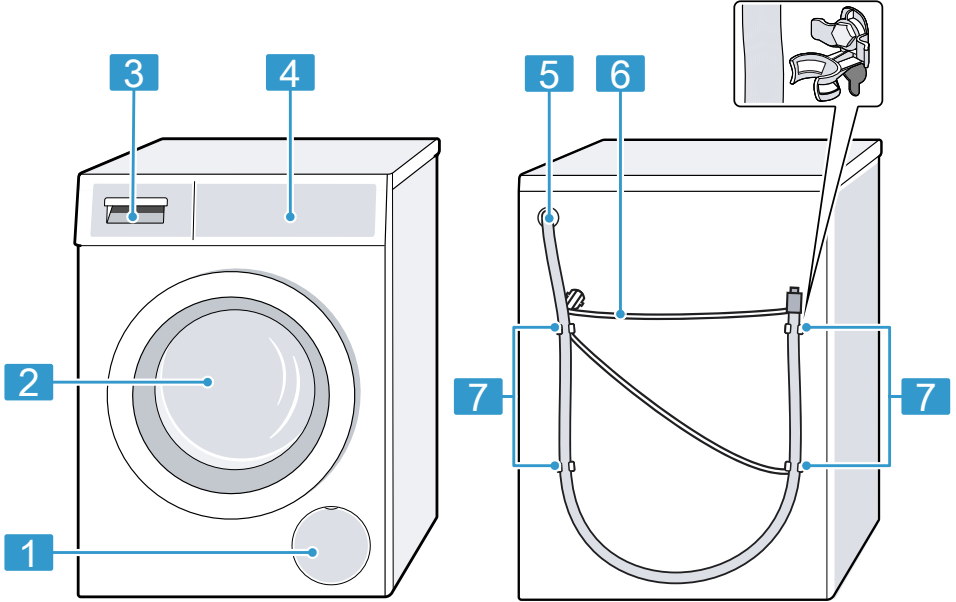
Bu sırada cihaz ayağı sabit tutulmalı ve yüksekliği değiştirilmemelidir.

Cihazı tanıma

Cihazınızın parçalarını öğreniniz.

Cihaz

Bu bölümde, cihazınızın parçalarını tanıtan bir genel görünüm verilmektedir.

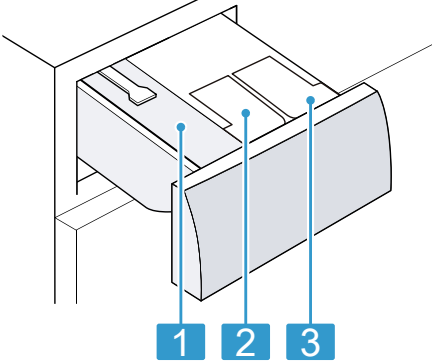


Cihaz tipine bağlı olarak resimde bazı detaylar farklı olabilir, örn. renk ve biçim.

1	"Pis su pompasının bakım kapağı" → Sayfa 45	7	"Taşıma emniyet tertibatları" → Sayfa 15
2	Kapak		
3	"Deterjan çekmecesini" → Sayfa 20		
4	"Kumanda elemanları" → Sayfa 20		
5	"Su çıkış hortumu" → Sayfa 17		
6	"Şebeke bağlantı kablosu" → Sayfa 17		

Deterjan çekmecesı

Burada deterjan çekmecesının yapısına ilişkin bir genel bakış bulabilirsiniz.



- | | |
|---|---|
| 1 | Manuel dozajlama bölümü |
| 2 | ⊗ / ∆ : Yumuşatıcı veya deterjan için dozaj ayarlama kabı |
| 3 | ∆ : Deterjan için dozaj ayarlama kabı |

Kumanda elemanları

Kumanda elemanları üzerinden cihazınızın tüm fonksiyonlarını ayarlayabilir ve işletim durumu ile ilgili bilgiler alabilirsiniz.

Kumanda mantığı

Ekranın bazı alanları temasa duyarlıdır. Bu tuşlara basarak ayarları etkinleştirebilirsiniz. Etkinleştirilen ayarlar ekranda parlak biçimde vurgulanır. Ekran üzerinde ilgili

tuşlara tekrar basarak etkinleştirilen ayarları değiştirebilir veya tuşların etkinliğini kaldırabilirsiniz.

DİKKAT!

Ekranın sert hareketlere maruz kalması hasarlara neden olabilir.

- Ekran üzerine fazla baskı uygulanmamalıdır.
- Sivri veya keskin nesneler ekrana bastırılmamalıdır.

Ekran

Ekranında güncel ayar değerlerini, seçim olanaklarını veya uyarı metinlerini görebilirsiniz.

Gösterge	Adlandırma	Açıklama
0:40 ¹	Program süresi / Programın kalan süresi	Yaklaşık olarak tahmini program süresi veya programın kalan süresi.
 10 ¹	Tamamlanma süresi	Program sonu belirlendi, kalan saatler gösterilir. → "Tuşlar", Sayfa 23
10 kg ¹	Dolum miktarı önerisi	Ayarlanan program için kg cinsinden maksimum dolum miktarı.
	Ön işlem	Program durumu
	Yıkama	Program durumu
	Durulama	Program durumu
	Sıkma	Program durumu
End	Program sonu	Program durumu
+1 / +2 / +3		İlave durulamalar etkinleştirildi. → "Tuşlar", Sayfa 24
	Enerji tüketimi	Ayarlanan program için enerji tüketimi. ■ — : Düşük enerji tüketimi ■ ————— : Yüksek enerji tüketimi
	Su tüketimi	Ayarlanan program için su tüketimi. ■ — : Düşük su tüketimi ■ ————— : Yüksek su tüketimi
	Bitiş sinyali	Temel ayar
	Tuş sesi	Temel ayar
	Ekran parlaklığı	Temel ayar
	Tambur temizleme hatırlatması	yanıp söner: Tambur kirli. Tamburun ve pis su haznesinin temizliği ve bakımı için Tambur temizleme programını yürütünüz. → "Tamburun temizlenmesi", Sayfa 43
∅	Sıvı deterjan için dozaj ayarlama kabı	■ yanar: Sıvı deterjan için akıllı dozaj sistemi etkinleştirildi. ■ yanıp söner: Dozaj ayarlama kabının minimum dolum seviyesinin altında kaldı. → "Akıllı Dozaj Sistemi", Sayfa 40 ∅ (Sıvı deterjan)
¹ Örnek		

Gösterge	Adlandırma	Açıklama
	Sıvı deterjan veya yumuşatıcı için dozaj ayarlama kabı.	■ yanar: Sıvı deterjan veya yumuşatıcı için akıllı dozaj sistemi etkinleştirildi. ■ yanıp söner: Dozaj ayarlama kabının minimum dolum seviyesinin altında kalındı. → "Akıllı Dozaj Sistemi", Sayfa 40  (Sıvı deterjan)  (Yumuşatıcı)
50 ml ¹	Temel dozajlama miktarı	Deterjan veya yumuşatıcı için temel dozajlama miktarı. → "Temel dozajlama miktarı", Sayfa 41
:	Gerilim kontrol sistemi	yanıp söner: Otomatik gerilim kontrol sistemi, izin verilmeyen gerilimin altında kalma durumlarını algılar. Program beklemeye alındı. → "Hata kodu / Hata göstergesi / Sinyal", Sayfa 50 Uyarı: Gerilim yeniden izin verilen duruma geldiğinde program devam eder.
.	Gerilim kontrol sistemi	yanıp söner: Program izin verilmeyen gerilimin altında kalma durumu nedeniyle beklemeye alındı. Gerilim yeniden izin verilen duruma gelir ve program devam eder. → "Hata kodu / Hata göstergesi / Sinyal", Sayfa 50 Uyarı: Program süresi uzar.
	Köpük tespiti	Cihaz çok fazla köpük tespit etti. → "Hata kodu / Hata göstergesi / Sinyal", Sayfa 50
	Kapak	■ yanar: Kapak kilitlidir ve açılmaz. ■ yanıp söner: Kapak açıktır. ■ kapalı: Kapağın kilidi açılmıştır ve kapak açılabilir.
	Musluk	■ Su basıncı yok. → "Hata kodu / Hata göstergesi / Sinyal", Sayfa 50 ■ Su basıncı çok düşük.
	Deterjan çekmecesini	Deterjan çekmecesini yerine tamamen oturmamış. → "Hata kodu / Hata göstergesi / Sinyal", Sayfa 50
E:60 / -2B ¹	Hata	Hata kodu, hata göstergesi, sinyal. → "Hata kodu / Hata göstergesi / Sinyal", Sayfa 50
¹ Örnek		

Tuşlar

Burada tuşlar ve bunların ayar seçeneklerine ilişkin bir genel bakış bulabilirsiniz. Program ayarlarına yönelik seçim, ayarlanan programa bağlıdır. Her bir program için seçim seçeneklerini

→ "Programlar", Sayfa 26 genel bakışında bulabilirsiniz.

Tuş	Seçim	Açıklama
▶ II (Başlat/Beklet)	■ başlat ■ iptal ■ duraklat	Program başlatılmalı, iptal edilmeli veya duraklatılmalıdır.
⏸	■ etkinleştirme ■ devre dışı bırakma	Daha kısa sürede yıkamayı etkinleştirme veya devre dışı bırakma. Uyarı: Enerji tüketimi artar. Yıkama sonucu bu durumdan etkilenmez.
1 ⏸	■ etkinleştirme ■ devre dışı bırakma ■ Temel dozajlama miktarı	Tuşa kısa süreli bastığınızda sıvı deterjan ⏸ için akıllı dozaj sistemi etkinleştirilir veya devre dışı bırakılır. Tuşa yakl. 3 saniye bastığınızda, temel dozajlama miktarını ayarlayabilirsiniz. → "Akıllı Dozaj Sistemi", Sayfa 40
2 ⏸ / ⏸	■ etkinleştirme ■ devre dışı bırakma ■ Dozaj ayarlama kabının içeriği ■ Temel dozajlama miktarı	Tuşa kısa süreli bastığınızda yumuşatıcı ⏸ veya sıvı deterjan ⏸ için akıllı dozaj sistemi etkinleştirilir veya devre dışı bırakılır. Tuşa yakl. 3 saniye bastığınızda dozaj ayarlama kabının içeriğini belirleyebilir veya temel dozajlama miktarını ayarlayabilirsiniz. → "Akıllı Dozaj Sistemi", Sayfa 40
◀ / ▶ (Kalan süre)	1 - 24 saat	Program sonunu belirlenmelidir. Program süresi zaten ayarlanan saat süresine dahildir. Program başladıktan sonra program süresi görüntülenir. Uyarı: Ayar değerlerini gerçekleştirmek için tuşları kullanınız.
☀ - 90° (Isı ayarı)	☀ - °C	Sıcaklığı °C olarak ayarlama.
⌚ - 1400 (Sıkma devri)	⌚ - 1400 dev/dak	Sıkma devir sayısını ayarlama veya sıkmayı devre dışı bırakma. ⌚ seçimiyle su boşaltılır ve yıkama işleminin sonundaki sıkma devre dışı bırakılır. Çamaşırlar ıslak halde tamburda kalır.

Tuş	Seçim	Açıklama
	■ etkinleştirme ■ devre dışı bırakma ■ menüsünü açma	Tuşa kısa süre basarsanız uzaktan çalıştırma için uygulaması üzerinden cihaza onay verebilirsiniz Tuşa yakl. 3 saniye basarsanız menüsü açılır. Uyarı Uzaktan çalıştırma güvenlik nedenlerinden dolayı aşağıdaki koşullar altında etkinleştirilemez: ■ Kapak açık. ■ Deterjan çekmecesini kapatılmamış.
🔑 3s (Çocuk kilidi 3s)	■ etkinleştirme ■ devre dışı bırakma	Çocuk kilidini etkinleştirme veya devre dışı bırakma. Kumanda panelini yanlışlıkla kullanmaya karşı emniyete alma. Cihaz, çocuk kilidi etkinleştirildikten sonra kapatılırsa, çocuk kilidi etkin kalır. → "Çocuk kilidi", Sayfa 39
⚙️ (Ayarlar)	Temel ayarlar	Cihazın temel ayarlarını değiştirme.
🧼 (Ön yıkama)	■ etkinleştirme ■ devre dışı bırakma	Ön yıkamayı etkinleştirme veya devre dışı bırakma, örn. çok kirli çamaşırları yıkamak için. Uyarı: Akıllı dozaj sistemi etkinleştirildiğinde deterjan otomatik olarak ön yıkama ve ana yıkama için dozajlanır. Akıllı dozaj sistemi devre dışı bırakıldığında deterjanı ön yıkama için doğrudan tamburun içine koyunuz.
⏸️ (Ek durulama)	■ etkinleştirme ■ devre dışı bırakma	Üç ilave durulama işlemine kadar etkinleştirme veya devre dışı bırakma. Çok hassas ciltlerde veya suyun çok yumuşak olduğu bölgelerde tavsiye edilir.
🕒 (Suda Bekletme)	■ etkinleştirme ■ devre dışı bırakma	Yıkama işleminin sonunda sıkma ve su boşaltmayı etkinleştirme veya devre dışı bırakma. Son durulamadan sonra çamaşırlar suyun içinde kalır.
👑 (Suda yumuşatma)	■ etkinleştirme ■ devre dışı bırakma	Suda bekletmeyi etkinleştirme veya devre dışı bırakma. Çamaşırlar ana yıkama işleminden önce suyun içinde daha uzun süre kalır. Çok inatçı kirlere sahip çamaşırlar için.
🧺 (Kolay ütöleme)	■ etkinleştirme ■ devre dışı bırakma	Kırıksıklık azaltıcı yıkamayı etkinleştirme veya devre dışı bırakma. Çamaşırlardaki kırıksıklıkları azaltmak için sıkma işlemi sırasında sıkma devir sayısı uygun hale getirilir. Çamaşırlar yıkama işleminden sonra çamaşır askısına asılacak kadar nemli olur.

Tuş	Seçim	Açıklama
	■ kaydet ■ ayarla	Tuşa yakl. 3 saniye bastığınızda, bireysel program ayarlarınızı kaydedersiniz. → "<i>Program ayarlarının kaydedilmesi</i>", <i>Sayfa 37</i> Tuşa kısa bastığınızda, bireysel program ayarlarınızla kendi programınızı ayarlarsınız.

Programlar

Burada programlara ilişkin bir genel bakış bulabilirsiniz. Dolum miktarı ve ayarlanabilir program seçenekleriyle ilgili bilgi edinebilirsiniz.

İpucu: Çamaşırlardaki bakım etiketleri size program seçimiyle ilgili ilave bilgiler verir.
→ "Bakım etiketleri üzerindeki bakım sembolleri", Sayfa 34

Program	Açıklama	maks. dolum miktarı (kg)	maks. sıcaklık (°C) ¹	maks. sıkma devir sayısı (dev/dak) ¹							1000	2000
Pamuklular	Pamuk, keten veya karışık dokulardan dayanıklı tekstil ürünlerini yıkama.  etkinleştirildiğinde normal kirli çamaşırlar için kısaltılmış program olarak da uygundur.  etkinleştirildiğinde maksimum dolum miktarı 5 kg'a düşer.	10	1400	1400	●	●	●	●	●	●	●	●
Pamuklu Renkliler	Pamuk, keten veya karışık dokulardan dayanıklı tekstil ürünlerini yıkama. Enerji tasarruflu program. Uyarı: Enerji tasarrufu nedeniyle fiili yıkama sıcaklığı ayarlanan yıkama sıcaklığından farklı olabilir. Yıkama etkisi yasal gerekliliklere uygundur.	10	1400	1400	●	●	●	●	●	●	●	●

¹ Program ayarı

Program	Açıklama								
Eko 40-60	Pamuk, keten ve karışık dokulu tekstil ürünlerini yıkama. Normal kirlilikte tekstil ürünleri için uygundur. Uyarı:  bakım sembolüne göre 40 C'de veya  bakım sembolüne göre 60 C'de yıkanabilen tekstil ürünleri birlikte yıkanabilir. Optimum bir enerji verimliliği elde etmek için bu programda optimum yıkama sıcaklığı ayarlanmıştır. Yıkama sıcaklığı etkinleştirilmiştir ve değiştirilemez.	-	•	•	•	•	•	•	•
		1400	10	-					
		maks. sıcaklık (°C) ¹							
		maks. sıkma devir sayısı (dev/dak) ¹							
Sentetikler	Sentetik ve karışık dokulu tekstil ürünlerini yıkama.	•	4	1200	•	•	•	•	•
Karışık	Pamuk, keten, sentetik ve karışık dokulu tekstil ürünlerini yıkama. Az kirliliğe uygun için uygundur.	•	4	1400	•	•	•	•	•
Narin/İpek	İpek, viskon ve sentetik hassas, yıkanabilir tekstil ürünlerini yıkama. Hassas çamaşırlar veya ipekler için uygun deterjan kullanınız.	-	2	800	•	•	•	•	•
¹ Program ayarı									

Program	Açıklama	2	1						maks. sıkma devir sayısı (dev/dak) ¹	maks. sıcaklık (°C) ¹	maks. dolum miktarı (kg)
	Uyarı: Çok hassas tekstil ürünlerini veya kancalı, halkalı veya demirli tekstil ürünlerini yıkama filesiyle yıkayınız.										
Yünlüler	Elde ve makinede yıkanabilen, yün veya yün içeren malzemeden tekstil ürünlerini yıkama. Tambur, çamaşırların çekmesini önlemek için son derece narin ve uzun aralıklarla hareket eder. Yün için uygun deterjan kullanınız.	●	-	-	-	-	●	-	800	2	
Durulama	İlave sıkmalı durulama ve su boşaltma.	●	-	●	-	-	●	-	1400	-	-
Sıkma/Boşaltma	Sıkma ve su boşaltma. Sadece su boşaltma için	-	-	●	-	-	-	-	1400	-	-
	Sıklmaz.										
	Pamuk, sentetik veya karışık dokulardan dayanıklı tekstil ürünlerini yıkama. Yoğun yıkama işlemi. Kirlilik derecesi ve tekstil ürünlerinin türü otomatik algılanır. Yıkama işlemi uygun hale getirilir.								1400	6	

¹ Program ayarı

Program	Açıklama	20/8/8	100							maks. sıkma devir sayısı (dev/dak) ¹	maks. sıcaklık (°C) ¹	maks. dolum miktarı (kg)
Perde	Tül ve perde yıkama. 25 - 30 m ² , maksimum 4 kg ağırlığında kalın perdeleri ve hafif perdeleri yıkama programı. Yoğun köpük oluşumunu önlemek için hafif ve havadar perdelerde bir perde deterjanı kullanınız. Uyarı: Perde tutucularını çıkarınız veya perdeleri bir yıkama filesinde yıkayınız. İpucu: etkinleştirilir ve devre dışı bırakılabilir.	-	-	-	●	-	-	●	●	800	4	
Yorgan	Kuş tüyü dolgulu veya sentetik elyaf dolgulu yastıkları, yorganları yıkama. Büyük parçaları tek başına yıkayınız. Kuş tüyü veya hassas çamaşırlar için uygun deterjan kullanınız. Dozajı tasarruflu ayarlayınız. Yumuşatıcı kullanmayınız. Uyarı: Aşırı köpük oluşumunu önlemek için çamaşırı yıkama işleminden önce sıkıştırınız veya çamaşırlardaki havayı çıkarınız.	-	-	-	-	-	●	●	-	1200	2,5	

¹ Program ayarı

Program	Açıklama									maks. sıkma devir sayısı (dev/dak) ¹	maks. sıcaklık (°C) ¹	maks. dolum miktarı (kg)
Tambur temizleme	Tamburun temizliğini ve bakımını yapma. Bu programı aşağıdaki durumlarda kullanınız: ■ ilk kullanımdan önce ■ 40 °C ve daha düşük sıcaklıkta sıkça yıkamada ■ uzun süre kullanımdan dışı kaldığında Toz deterjan veya ağartıcı içeren deterjan kullanınız. Köpük oluşumunu önlemek için deterjan miktarını yarıya indiriniz. Yumuşatıcı kullanmayınız. Yünlere uygun, hassas veya sıvı deterjanlar kullanmayınız.	-	-	-	-	-	-	-	-	1200	-	-
Hijyen	Pamuk, keten veya karışık dokulardan dayanıklı tekstil ürünlerini yıkama. Alerjiler ve yüksek hijyenik gereksinimler için uygundur. Uyarı: Ayarlanan sıcaklığa ulaşıldıktan sonra bu sıcaklık tüm yıkama süreci boyunca korunur.	●	●	●	●	●	●	●	●	1400	6,5	-

¹ Program ayarı

Program	Açıklama	maks. sıkma devir sayısı (dev/dak) ¹	maks. sıcaklık (°C) ¹	maks. dolum miktarı (kg)
Ekspres 15' /30	Pamuk, sentetik ve karışık dokulu tekstil ürünlerini yıkama. Hafif kirli ve az miktarda çamaşır için kısa program. Program süresi yakl. 30 dakikadır. Program süresini 15 dakikaya indirmek istiyorsanız Ç etkinleştirilmelidir. Maksimum dolum miktarı 2 kg'a iner.	1200	4	

¹ Program ayarı

Aksesuar

Orijinal aksesuarlar kullanın. Bunlar cihazınıza özel tasarlanmıştır. Burada cihazınızın aksesuarlarına ve bunların kullanımına ilişkin genel bir görünüm sunulmaktadır.

	Kullanımı	Sipariş numarası
Çekmeceli platform	Cihazı daha kolay doldurma ve boşaltma için daha yükseğe yerleştirme. Çekmecede çamaşır taşıma için entegre bir çamaşır sepeti bulunur.	WZ20490
Tutucu parçalar	Cihazın sabitlik durumunu iyileştirme.	WMZ2200
Manifold	Su çıkış hortumunu sabitleme.	00655300

İlk Kullanım öncesi

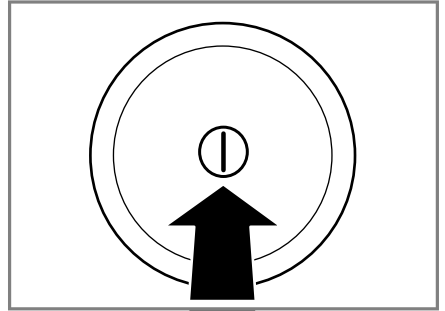
Cihazı kullanım için hazırlayın.

Boş yıkama işleminin başlatılması

Cihazınız fabrikadan çıkmadan önce detaylı bir kontrolden geçmiştir. Olası su kalıntılarını gidermek için ilk kullanımda çamaşırsız yıkama işlemi gerçekleştiriniz.

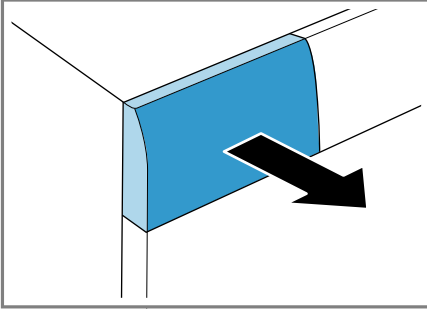
Uyarı: Cihazınızı güvenli olarak kullanabilmek için, "Güvenlik" → Sayfa 4 ve "Maddi hasarların önlenmesi" → Sayfa 11 konularındaki bilgileri dikkate alınız.

1. üzerine basılmalıdır.

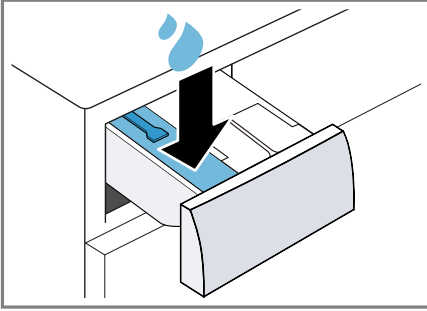


Cihazın açılması birkaç saniye sürebilir.

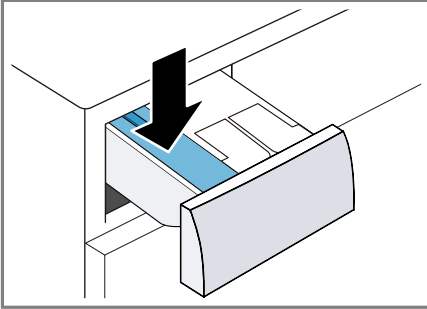
- 2. Tambur temizleme** programı ayarlanmalıdır.
- 3.** Kapak kapatılmalıdır.
- 4.** Deterjan çekmecesini açılmalıdır.



5. Manuel dozajlama bölümüne yaklaşık 1 litre şebeke suyu doldurulmalıdır.

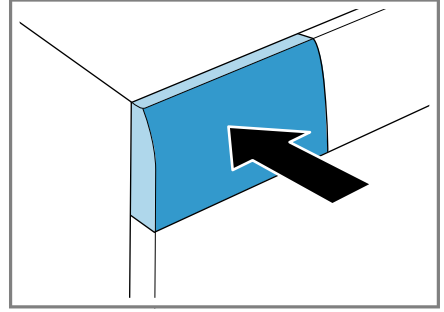


6. Manuel dozajlama bölümüne toz deterjan doldurulmalıdır.



Köpük oluşumunu önlemek için, hafif kirlerde deterjan üreticisinin önerdiği deterjan miktarının yarısını kullanınız. Yünlü veya hassas çamaşır deterjanı kullanmayınız.

7. Deterjan çekmecesini kapatılmalıdır.



8. Programı başlatmak için ▶II (Başlat/Beklet) üzerine basılmalıdır.
- ✓ Kalan program süresi ekranda görüntülenir.
9. Cihazı kapatmak için ilk yıkama işlemi başlatılmalı veya üzerine basılmalıdır.
- "Temel Kullanım", Sayfa 37

Çamaşırlar

Üretici tarafından hazırlanan bakım etiketinde çamaşır makinesinde yıkamaya uygun olarak belirtilen tüm tekstil ürünlerini ve elde yıkamaya uygun yün tekstil ürünlerini cihazınızda yıkayabilirsiniz.

Çamaşırların hazırlanması

DİKKAT!

Çamaşırlarda unutulmuş cisimler çamaşırlara ve tambura hasar verebilir.

- ▶ Çalıştırmadan önce çamaşırların ceplerindeki tüm cisimler boşaltılmalıdır.
- ▶ Cihazınızı ve çamaşırlarınızı korumak için çamaşırları hazırlayınız.
 - tüm cepler boşaltılmalıdır

tr Çamaşırlar

- ceplerde ve katlanmış kısımlarda bulunan kumlar fırçayla temizlenmelidir
- nevresimler ve yastık kılıfları kapatılmalıdır
- tüm fermuarlar, cırt cırtlar, kancalar ve halkalar kapatılmalıdır
- kumaş kemerler ve önlük bağları bağlanmalı veya bir yıkama filesi kullanılmalıdır
- perde tutucuları ve kurşun bantlar çıkarılmalı veya bir yıkama filesi kullanılmalıdır
- küçük çamaşırlar için, örn. çocuk çorapları, bir yıkama filesi kullanılmalıdır
- çamaşırlar katlanmışsa açılmalı ve silkelenmelidir
- büyük ve küçük çamaşırlar birlikte yıkanmalıdır
- yeni oluşmuş lekeler sabun köpüğü ile hafifçe silinmelidir (ovulmamalıdır)

- bazı inatçı, kurumuş lekeler ancak birkaç yıkama sonrasında temizlenir

Çamaşırların ayrılması

Uyarı: Cihazınızı güvenli olarak kullanabilmek için, "Güvenlik"

→ Sayfa 4 ve "Maddi hasarların önlenmesi" → Sayfa 11 konularındaki bilgileri dikkate alınız.

- Yıkama sonucunu iyileştirmek ve renk atmalarını önlemek için çamaşırları yıkamadan önce aşağıdaki kriterlere göre ayırınız.
 - Kumaş türü ve iplik veya lif türü
 - beyaz çamaşırlar
 - renkli çamaşırlar
- Yeni renkli çamaşırları ilk seferde diğerlerinden ayrı yıkayınız.
- "Kirlilik" → Sayfa 34
- "Bakım etiketleri üzerindeki bakım sembolleri" → Sayfa 34

Kirlilik dereceleri

Kirlilik derecesi	Kirlilik	Örnekler
hafif	■ görünürde kir veya leke yoktur ■ çamaşırdaki vücut kokusu kalır	birkaç saat giyilmiş hafif yazlık veya spor kıyafetler
normal	görünürde hafif kir veya leke vardır	■ tişörtler, gömlekler veya bluzlar terden kirlenir veya çok defa giyilmiştir ■ bir haftaya kadar kullanılan havlular veya nevresimler
güçlü	açıkça görünür kir veya leke vardır	bulaşık bezleri, bebek çamaşırları veya iş kıyafetleri

Bakım etiketleri üzerindeki bakım sembolleri

Semboller önerilen programı, sembollerin içindeki sayılar ise önerilen maksimum yıkama sıcaklığını göstermektedir.

Sembol	Yıkama işlemi	Önerilen program
	normal	Pamuklular
	hassas	Sentetikler

Sembol	Yıkama işlemi	Önerilen program
	çok hassas	Elde yıkama için Narin / İpek
	elde yıkama	Yünlüler
	çamaşır makinesinde yıkamaya uygun değildir	-

İpucu: Bakım sembolleriyle ilgili daha fazla bilgi için www.ginetex.ch adresini ziyaret ediniz.

Deterjan ve bakım maddesi

Deterjan ve bakım maddelerine yönelik doğru seçim ve kullanım sayesinde cihazınızı ve çamaşırlarınızı korursunuz. Ev tipi çamaşır makinelerine uygun olan tüm deterjan ve bakım maddelerini kullanabilirsiniz.

Uyarı: Cihazınızı güvenli olarak kullanabilmek için, "Güvenlik" → Sayfa 4 ve "Maddi hasarların önlenmesi" → Sayfa 11 konularındaki bilgileri dikkate alınız.

Kullanım ve dozajlamayla ilgili üretici bilgilerini ambalajın üzerinde bulabilirsiniz.

Uyarılar

- sıvı deterjanlar arasında sadece kendiliğinden akan sıvı deterjanlar kullanılmalıdır
- farklı sıvı deterjanlar birbirine karıştırılmamalıdır
- deterjan ve yumuşatıcı birbirine karıştırılmamalıdır
- kombine ve çok yoğunlaştırılmış ürünler kullanılmamalıdır
- çözücü madde içeren, yakıcı veya gaz bırakan maddeler, örn. sıvı ağartıcı, kullanılmamalıdır
- boyalar tasarruflu kullanılmalıdır; tuz, paslanmaz çeliğe zarar verebilir
- cihaz içinde boya çıkarıcı kullanılmamalıdır

Deterjan önerisi

Bu bilgiler kumaşlar için doğru deterjanı seçmenizde yardımcı olur.

Deterjan	Kumaşlar	Program	Sıcaklık
Optik beyazlatıcı içeren uygun yıkama deterjanı	pamuk veya keten, kaynatılabilir beyaz tekstil ürünleri	Pamuklu	soğuktan 90°C'ye kadar
Ağartıcı ve optik parlaticı içermeyen renklileri yıkama deterjanı	keten veya pamuk, renkli tekstil ürünleri	Pamuklu	soğuktan 60°C'ye kadar
Optik parlaticı içermeyen renkli / hassas yıkama deterjanı	sentetik lifli veya sentetik, renkli tekstil ürünleri	Sentetikler	soğuktan 60°C'ye kadar
Hassas yıkama deterjanı	ipek veya viskoz, hassas narin tekstil ürünleri	Hassas / İpek	soğuktan 40°C'ye kadar

Deterjan	Kumaşlar	Program	Sıcaklık
Yünlü yıkama deterjanı	Yünlüler	Yünlüler	soğuktan 40°C'ye kadar

İpucu: Kişisel kullanıma yönelik deterjanlar, bakım ve temizleme maddeleriyle ilgili çok sayıda bilgi için www.cleanright.eu adresini ziyaret ediniz.

Deterjan dozajlama

Doğru deterjan dozajlama sayesinde optimum bir yıkama sonucu elde edersiniz ve kaynaklarınızı tasarruflu kullanabilirsiniz.

Deterjan şunlara göre dozajlanır:

- Çamaşır miktarı

- Kirlilik derecesi
- Su sertliği
Su sertliğini şebekenizin işleticisinden öğrenebilir veya su sertliği testi aracılığıyla kendiniz belirleyebilirsiniz.

Su sertliği

Sertlik aralığı	Toplam sertlik, mmol/l	Alman normlarına göre sertlik °dH
yumuşak (I)	0 - 1,5	0 - 8,4
orta (II)	1,5 - 2,5	8,4 - 14
sert (III)	2,5 üzeri	14 üzeri

Deterjan üretici bilgisi örneği

Bu örnekteki veriler 4 - 5 kg bir standart yüklenme ile ilgilidir.

Kirlilik	hafif	normal	güçlü
Su sertliği: Yumuşak / orta	40 ml	55 ml	80 ml
Su sertliği: Sert / çok sert	55 ml	80 ml	105 ml

Dozajlama miktarlarını üreticinin ambalajında bulabilirsiniz.

- Manuel dozajlama yapıyorsanız, dozajlama miktarını fiili dolum miktarına ayarlayınız.
- Akıllı dozajlama etkinleştirildiğinde, dozajlama miktarını fiili dolum miktarına ayarlamayınız. Deterjan ve yumuşatıcı miktarı "temel dozajlama miktarı" → Sayfa 41 ve algılanan çamaşır miktarı üzerinden otomatik olarak

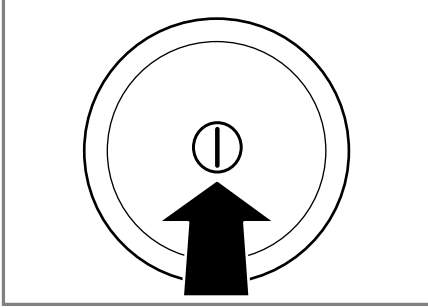
hesaplanır. Ayarlanan temel dozajlama miktarı her zaman 4,5 kg bir dolum miktarına yönelik dozajlama miktarına karşılık gelmelidir.

Temel Kullanım

Bu bölümde cihazınızın kullanımına ilişkin temel bilgiler sunulmaktadır.

Cihazın açılması

- üzerine basılmalıdır.

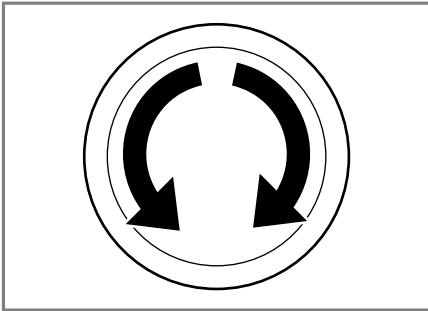


Cihazın açılması birkaç saniye sürebilir.

- ✓ Cihaz, deterjan çekmecesinde duyulabilir bir fonksiyon testi gerçekleştirir.
→ "Sesler", Sayfa 55

Programın ayarlanması

1. Program seçme düğmesiyle istenen "program" → Sayfa 26 ayarlanmalıdır.



2. Gerekirse, "program ayarları uygun hale getirilmelidir" → Sayfa 37.

Program ayarlarının uygun hale getirilmesi

Programa ve program ilerlemesine bağlı olarak ayarları uygun hale getirilebilir veya etkinleştirebilir ve devre dışı bırakabilirsiniz.

Uyarı: Tüm program ayarlarına genel bakış:

Ön koşul: Bir program ayarlandı.

- Program ayarları uygun hale getirilmelidir.
Program ayarları program için kalıcı olarak kaydedilmez.

Uyarı: Akıllı dozaj sistemini etkinleştirdiğinizde veya devre dışı bıraktığınızda ayar kaydedilir.

Program ayarlarının kaydedilmesi

Kişisel program ayarlarınızı favori olarak kaydedebilirsiniz.

Ön koşullar

- Bir program ayarlandı.
- Program ayarları uygun hale getirildi.
- Yakl. 3 saniye boyunca üzerine basılmalıdır.

Kaydedilen programı çağırmak için üzerine basılmalıdır.

Uyarı: Kaydedilen programın üzerine yazmak için bu adımları yineleyiniz.

Çamaşırların yerleştirilmesi

Uyarılar

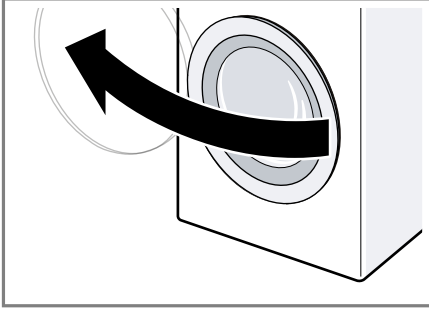
- Cihazınızı güvenli olarak kullanabilmek için, "Güvenlik" → Sayfa 4 ve "Maddi hasarların önlenmesi" → Sayfa 11 konularındaki bilgileri dikkate alınız.

- Kırışıklık oluşumunu önlemek için "programın" → Sayfa 26 maksimum dolum miktarını dikkate alınız.

Ön koşul: Çamaşırlar hazırlanmalı ve ayrılmalıdır.

→ "Çamaşırlar", Sayfa 33

1. Kapak açılmalıdır.



2. Tamburun boş olduğundan emin olunmalıdır.
3. Çamaşırlar birbirinden ayrılmış biçimde tambura yerleştirilmelidir.
4. **Uyarı:** Çamaşırların kapağa sıkışmadığından emin olunuz. Kapak kapatılmalıdır.

Deterjan ve bakım maddesinin doldurulması

Akıllı dozajlamanın mümkün olmadığı veya istenmediği programlarda deterjanı manuel dozajlama bölümünden doldurabilirsiniz.

Uyarı: Cihazınızı güvenli olarak kullanabilmek için, "Güvenlik" → Sayfa 4 ve "Maddi hasarların önlenmesi" → Sayfa 11 konularındaki bilgileri dikkate alınız.

İpucu: Akıllı dozajlamaya ek olarak manuel dozajlama bölümüne örn. leke tuzu, kola veya ağartıcı gibi başka bakım maddelerini de ekleyebilirsiniz. Aşırı dozajlama veya

köpük oluşumunu önlemek için manuel dozajlama bölümüne ilave deterjan eklemeyiniz.

Ön koşul: "Deterjan ve bakım maddeleri" → Sayfa 35 için optimum dozajlama hakkında bilgi edininiz.

1. Deterjan çekmecesini açılmalıdır.
2. Deterjan doldurulmalıdır.
→ "Deterjan çekmecesini", Sayfa 20
3. Gerekirse bakım maddesi doldurulmalıdır.
4. Deterjan çekmecesini kapatılmalıdır.

Programın başlatılması

Uyarı: Program sonuna kadar olan süreyi değiştirmek istiyorsanız öncelikle tamamlanma süresini ayarlayınız.

- ▶ ▷II üzerine basılmalıdır.
- ✓ Ekranda program süresi veya tamamlanma süresi görüntülenir.

Çamaşırların ilave edilmesi

Uyarı: Cihazınızı güvenli olarak kullanabilmek için, "Güvenlik" → Sayfa 4 ve "Maddi hasarların önlenmesi" → Sayfa 11 konularındaki bilgileri dikkate alınız.

1. ▷II üzerine basılmalıdır.
Cihaz duraklar ve çamaşır ekleme veya çıkarmanın mümkün olup olmadığını kontrol eder. Program durumunu dikkate alınız.
→ "Ekran", Sayfa 21
2. Çamaşır eklenmeli veya çıkarılmalıdır.
3. Kapak kapatılmalıdır.
4. ▷II üzerine basılmalıdır.

Programın iptal edilmesi

Program başlatıldıktan sonra programı istediğiniz zaman iptal edebilirsiniz.

Uyarı: Cihazınızı güvenli olarak kullanabilmek için, "Güvenlik" → Sayfa 4 ve "Maddi hasarların önlenmesi" → Sayfa 11 konularındaki bilgileri dikkate alınız.

1. DII üzerine basılmalıdır.
2. Kapak açılmalıdır.

Sıcaklık veya su seviyesi yüksek olduğunda kapak güvenlik nedenlerinden dolayı kilitli kalır.

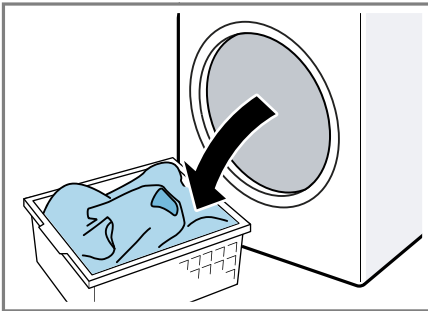
- Sıcaklık yüksek olduğunda **Durulama** programını başlatınız.
- Su seviyesi yüksek olduğunda **Sıkma** veya **Boşaltma** programını başlatınız.

3. Çamaşırlar çıkarılmalıdır.

Çamaşırların makineden çıkarılması

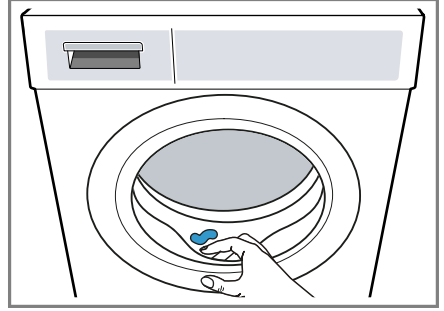
Uyarı: Cihazınızı güvenli olarak kullanabilmek için, "Güvenlik" → Sayfa 4 ve "Maddi hasarların önlenmesi" → Sayfa 11 konularındaki bilgileri dikkate alınız.

1. Kapak açılmalıdır.
2. Çamaşırlar çıkarılmalıdır.



Cihazın kapatılması

1. Musluk kapatılmalıdır.
2. Lastik conta kurutulmalı ve yabancı cisimler çıkarılmalıdır.



3. Kapak ve deterjan çekmecesini açık bırakılarak, kalan suyun kuruması sağlanmalıdır.

Çocuk kilidi

Cihazınızın kumanda elemanlarını yanlışlıkla kullanmaya karşı emniyete alınız.

Çocuk kilidinin etkinleştirilmesi

- Yakl. 3 saniye boyunca **⇒ 3s** üzerine basılmalıdır.
- ✓ Kumanda elemanları kilitlenir.
- ✓ Çocuk kilidi, cihaz kapatıldıktan sonra da etkin kalır.

Çocuk kilidinin devre dışı bırakılması

Ön koşul: Çocuk kilidinin devre dışı bırakılması için cihaz çalıştırılmalıdır.

- Yakl. 3 saniye boyunca **⇒ 3s** üzerine basılmalıdır.

Akıllı Dozaj Sistemi

Cihazınız, sıvı deterjan ve yumuşatıcıya yönelik akıllı dozaj sistemine sahiptir. Programa ve ayarlara bağlı olarak sıvı deterjan ve yumuşatıcı için optimum miktarlar otomatik olarak dozajlanır. Akıllı dozajlama, öngörülen tüm "programlar" → Sayfa 26 için fabrika tarafından etkinleştirilmiştir ve kişisel olarak devre dışı bırakılabilir. Diğer tüm programlarda manuel olarak deterjan ekleyebilirsiniz. → "Deterjan ve bakım maddesinin doldurulması", Sayfa 38

Dozaj ayarlama kabının doldurulması

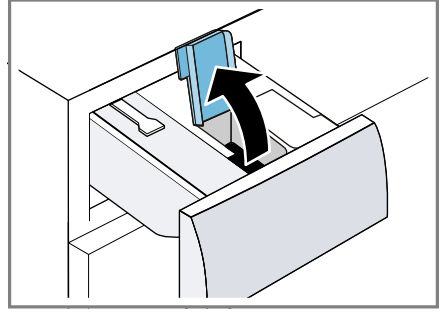
Uyarı

Akıllı dozajlamayı kullanmak için dozaj ayarlama kabını doldurunuz.

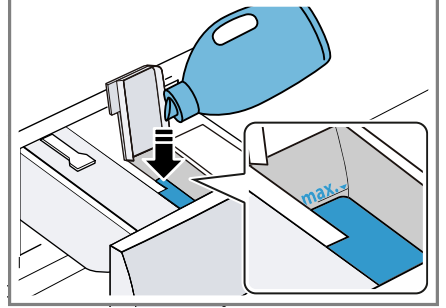
- Dozaj ayarlama kabına sadece uygun "deterjan ve bakım maddesi" → Sayfa 35 doldurunuz.
- Sıvı deterjanı veya yumuşatıcıyı değiştirmeden önce dozaj ayarlama kabını boşaltınız ve temizleyiniz.
→ "Deterjan çekmecesinin temizlenmesi", Sayfa 43
- Her iki sıvı deterjan dozaj ayarlama kabını da kullanmak istiyorsanız, "Dozajlama kabı içeriği" → Sayfa 40 ayarını gerçekleştiriniz.

Ön koşul: ♂ / ♂ yanıp sönüyor.

1. Deterjan bölmesi çıkarılmalıdır.
2. Doldurma kapağını açınız.



3. Sıvı deterjan ♂ ve yumuşatıcıyı ♂ ilgili dozaj ayarlama kabına doldurunuz.
→ "Deterjan çekmecesini", Sayfa 20



4. Doldurma kapağını kapatınız.

Uyarı: Deterjanın kurumaması için doldurma kapağını uzun süre açık bırakmayınız.

5. Deterjan bölmesi itilmelidir.
6. "Temel dozajlama miktarı" → Sayfa 41 ayarlanmalıdır.

Dozaj ayarlama kabının içeriği

Yumuşatıcının ♂ dozaj ayarlama kabı fabrika tarafından ayarlanmıştır. Dozaj ayarlama kabını alternatif olarak ikinci bir sıvı deterjan için ♂ kullanabilirsiniz.

Uyarılar

- Dozaj ayarlama kabının içeriğini değiştirdiğinizde buna ilişkin temel dozajlama miktarı sıfırlanır.

- Her iki dozaj ayarlama kabını da sıvı deterjan için kullanıyorsanız, yıkama sırasında kullanılacak bir dozaj ayarlama kabı seçmeniz gerekmektedir.

Dozaj ayarlama kabının içeriğinin ayarlanması

1. Yakl. 3 saniye boyunca **2**  üzerine basılmalıdır.
2.  ayarını gerçekleştirmek için **2**  /  üzerine basılmalıdır.
- ✓ Ekranda  gösterilir.
3.  ayarını gerçekleştirmek için **2**  /  üzerine yeniden basılmalıdır.
4. Ayarı sonlandırmak için kısa süre bekleyiniz.

Temel dozajlama miktarı

Önceden ayarlanan sıvı deterjan ve yumuşatıcı için temel dozajlama miktarlarını değiştirebilirsiniz. Temel dozajlama miktarı deterjan üreticisinin bilgilerine, su sertliğine ve çamaşırların kirlilik derecesine göre ayarlanmıştır.

Her zaman 4,5 kg bir standart yüklenmenin dozajlama miktarına karşılık gelen bir temel dozajlama miktarı ayarlayınız.

→ "Deterjan dozajlama", Sayfa 36

Temel ayarlar

Cihazınızı ihtiyaçlarınıza göre ayarlayabilirsiniz.

Temel ayarlara genel bakış

Burada cihazın temel ayarlarına bir genel bakış bulabilirsiniz.

Temel ayar	Sembol	Değer	Açıklama
Bitiş sinyali		0 (kapalı) 1 (düşük sesli) 2 (orta) 3 (yüksek sesli) 4 (çok yüksek sesli)	Program sonundan sonraki sinyalin ses seviyesi ayarlanmalıdır.
Tuş sesi		0 (kapalı) 1 (düşük sesli) 2 (orta) 3 (yüksek sesli) 4 (çok yüksek sesli)	Sinyalin ses seviyesi tuşlar seçilerek ayarlanmalıdır.
Ekran parlaklığı		1 (düşük) 2 (orta) 3 (yüksek) 4 (çok yüksek)	Ekran parlaklığı ayarlanmalıdır.

Temel ayarların değiştirilmesi

1. Temel ayarları gerçekleştirmek için  üzerine basılmalıdır.
2. İstenen temel ayarı gerçekleştirmek için  üzerine basılmalıdır.
- ✓ Ekranda gerçekleştirilen temel ayar ve güncel değer görüntülenir.
3. Değeri değiştirmek için ◀ / ▶ üzerine basılmalıdır.
4. Temel ayarlardan çıkmak için cihaz kapatılmalıdır.

Cihazı temizleme ve bakımını yapma

Cihazınızın uzun süre işler durumda kalmasını sağlamak için, itinayla temizliğini ve bakımını yapınız.

Cihaz bakımıyla ilgili ipuçları

Cihazının fonksiyonunu uzun süre korumak için cihaz bakımıyla ilgili ipuçlarını dikkate alınız.

Gövde ve kumanda paneli sadece su ve nemli bir bezle silinmelidir.	Cihaz parçaları temiz ve hijyenik kalır.
Tüm deterjan artıkları, püskürtme artıkları veya diğer artıklar derhal temizlenmelidir.	Yeni oluşan kalıntılar daha kolay ve iz bırakmadan temizlenir.
Cihaz kapağı ve deterjan çekmecesini kullanım sonrasında açık bırakılmalıdır.	Kalan su böylece kuruyabilir ve cihazda koku oluşumu önlenir.

Tamburun temizlenmesi

40 C ve daha düşük sıcaklıklarda sık yıkama yapıyorsanız veya cihazı uzun süre kullanmadıysanız tamburu temizlemeniz gerekir.

⚠ DİKKAT

Yaralanma tehlikesi!

Sürekli olarak düşük sıcaklıklarda ve az havalandırılan cihazla yıkama yapmak tamburda hasara ve yaralanmalara neden olabilir.

- Düzenli olarak tambur temizlik programı yürütülmeli veya en az 60 C sıcaklıklarda yıkama yapılmalıdır.
- Cihaz her kullanımdan sonra kapak ve deterjan çekmecesini açık şekilde kurutulmalıdır.

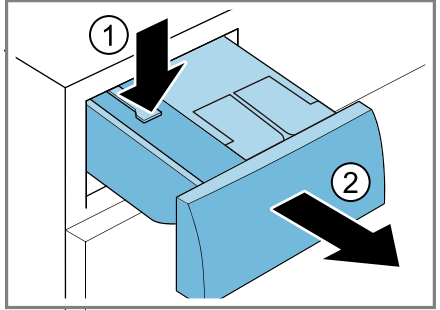
- **Tambur temizleme** programı çamaşır olmadan çalıştırılmalıdır. Toz deterjan kullanınız.

Deterjan çekmecesinin temizlenmesi

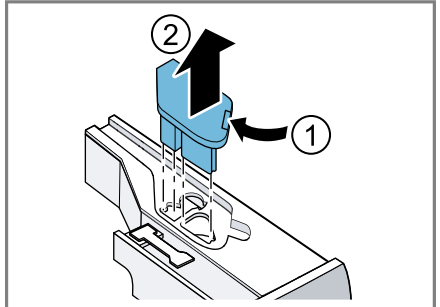
Deterjanı değiştirdiğinizde veya deterjan çekmecesini kirlendiğinde, deterjan çekmecesini ve akıllı dozaj sisteminin pompa ünitesini temizleyiniz,

Uyarı: Cihazınızı güvenli olarak kullanabilmek için, "Güvenlik" → Sayfa 4 ve "Maddi hasarların önlenmesi" → Sayfa 11 konularındaki bilgileri dikkate alınız.

1. Cihaz kapatılmalıdır.
2. Deterjan çekmecesini açılmalıdır.
3. İlgili yardımcı aşağı doğru bastırılmalı ve deterjan çekmecesini çıkarılmalıdır.

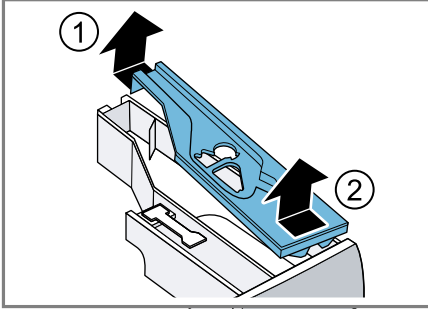


4. Pompa ünitesi çıkarılmalıdır.

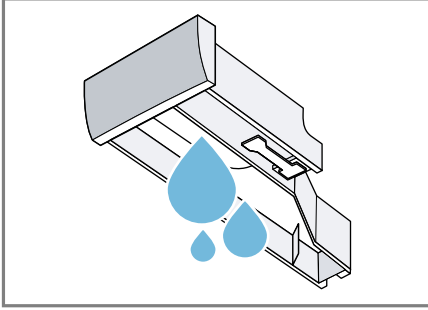


tr Cihazı temizleme ve bakımını yapma

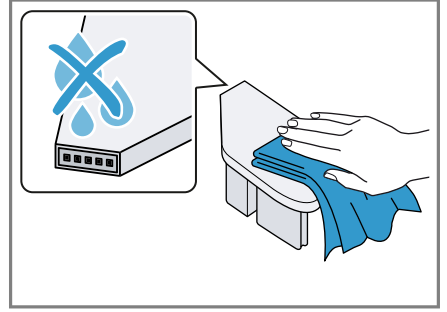
5. Deterjan çekmecesini, kapağının kilidi açılarak çıkarılmalıdır.



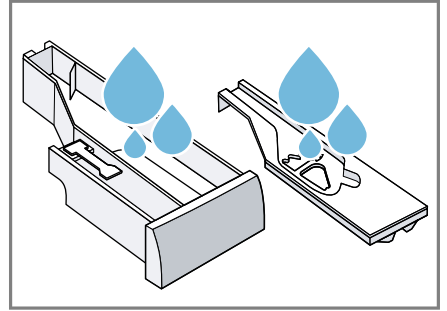
6. Deterjan çekmecesini boşaltılmalıdır.



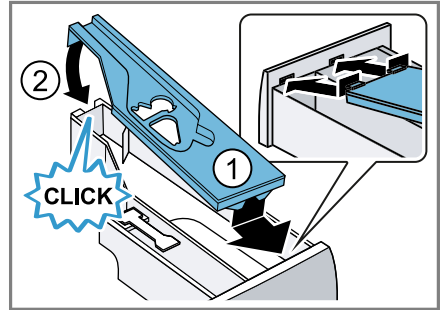
7. **DİKKAT!** Pompa ünitesinde elektrikli bileşenler bulunur.
- Pompa ünitesi bulaşık makinesinde yıkanmamalı veya suya daldırılmamalıdır.
 - Arkadaki elektrikli bağlantı neme, deterjana ve yumuşatıcı artıklarına karşı korunmalıdır.
- Pompa ünitesi nemli bir bezle temizlenmelidir.

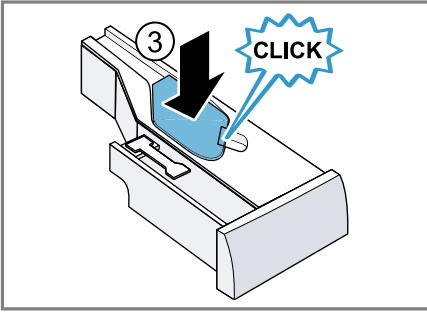


8. Deterjan çekmecesini ve kapağı yumuşak, nemli bir bez veya bir püskürtme hortumuyla temizlenmelidir.

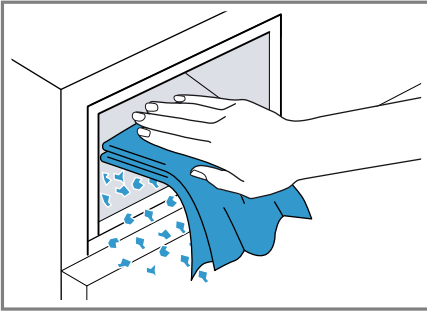


9. Deterjan çekmecesini, kapak ve pompa ünitesi kurulanmalı ve yerleştirilmelidir.





10. Deterjan çekmecesinin gövdesini cihaz içinden temizleyiniz.



11. Deterjan çekmecesini kapatılmalıdır.

Kireçten arındırma

Deterjanı doğru dozajladıysanız cihazınızı kireçten arındırmanız gerekmez. Kireç çözücü maddeleri kullanmak istiyorsanız, üreticinin kullanım talimatlarını dikkate alınız.

DİKKAT!

Uygun olmayan kireç çözücü maddelerin kullanılması, örn. kahve makinesi için uygun olan kireç çözücüler, cihazın hasar görmesine neden olabilir.

- Bu cihaz için sadece üreticinin internet sayfasından veya müşteri hizmetlerinden temin edilebilen kireç çözücü maddeler kullanılmalıdır.

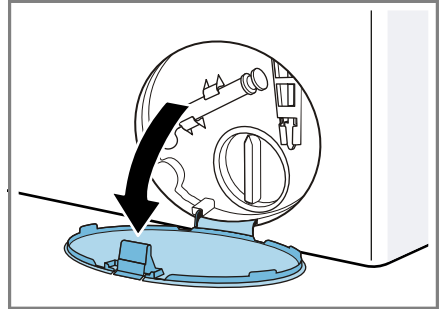
Pis su pompasının temizlenmesi

Pis su pompasını örn. tıkanma veya tıkırtı sesi gibi arıza durumlarında temizleyiniz.

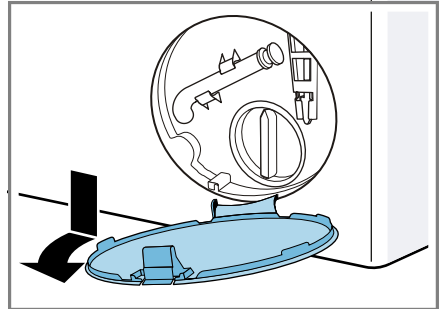
Pis su pompasının boşaltılması

Uyarı: Cihazınızı güvenli olarak kullanabilmek için, "Güvenlik" → Sayfa 4 ve "Maddi hasarların önlenmesi" → Sayfa 11 konularındaki bilgileri dikkate alınız.

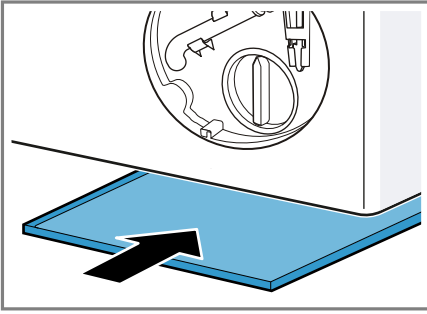
1. Musluk kapatılmalıdır.
2. Cihaz kapatılmalıdır.
3. Cihazın fişi elektrik şebekesinden ayrılmalıdır.
4. Bakım kapağı açılmalıdır.



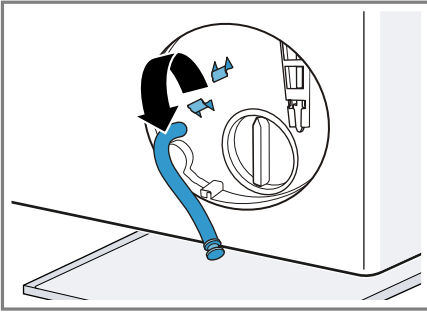
5. Bakım kapağı çıkarılmalıdır.



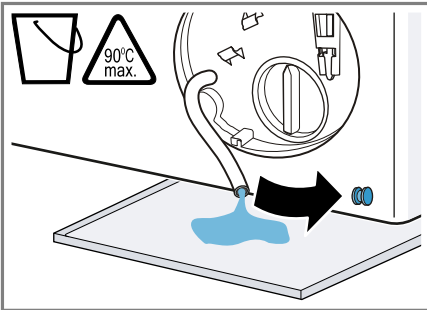
6. Deliğin altına bir kap yerleştirilmelidir.



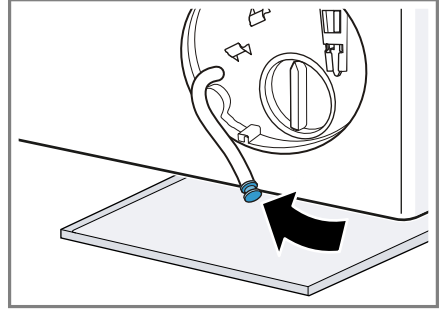
7. Su boşaltma hortumu tutma düzeneğinden çıkarılmalıdır.



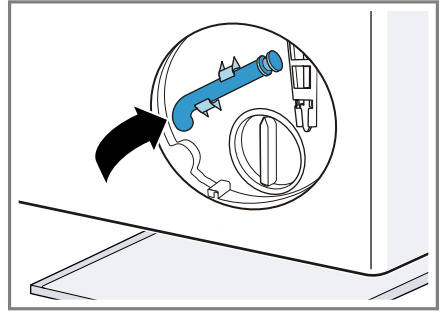
8. **⚠ DİKKAT - Haşlanma tehlikesi!** Deterjanlı su, yüksek sıcaklıklarla çamaşır yıkandığında sıcak olur.
► Sıcak deterjanlı suya dokunulmamalıdır.
Deterjanlı suyun kabın içine akması için kapatma kapağı çekip çıkarılmalıdır.



9. Kapatma kapağının üzerine bastırılmalıdır.



10. Su boşaltma hortumu tutma düzeneğine takılmalıdır.

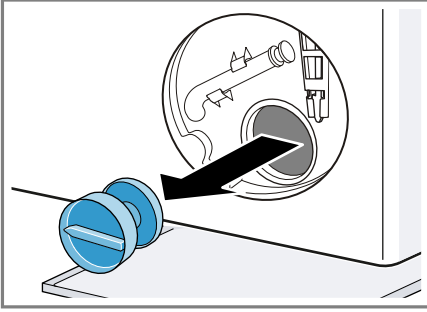


Pis su pompasının temizlenmesi

Uyarı: Cihazınızı güvenli olarak kullanabilmek için, "Güvenlik" → Sayfa 4 ve "Maddi hasarların önlenmesi" → Sayfa 11 konularındaki bilgileri dikkate alınız.

Ön koşul: "Pis su pompası boş." → Sayfa 45

1. Pis su pompasında su kalmış olabileceği için pompa kapağı dikkatlice çıkarılmalıdır.



2. Pompa kapağının iç kısmı, vida dişli bölümü ve pompa gövdesi temizlenmelidir.
3. Pis su pompasının kanatlı çarkının döndürülebildiğinden emin olunmalıdır.
4. Bakım kapağı takılmalı ve yerine oturtulmalıdır.
5. Bakım kapağı kapatılmalıdır.

Sonraki yıkama işleminden önce

Bir sonraki çamaşır yıkama işleminde deterjanın kullanılmadan çıkış borusuna akmasını önlemek için, pis su pompası boşaltıldıktan sonra **Boşaltma** programı yürütülmelidir.

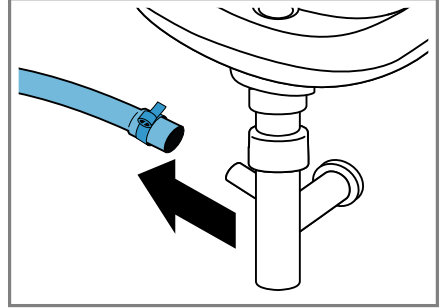
1. Musluk açılmalıdır.
2. Elektrik fişi takılmalıdır.
3. Cihaz açılmalıdır.
4. Manuel dozajlama bölümüne bir litre su doldurulmalıdır.
5. **Boşaltma** programı başlatılmalıdır.

Sifondaki su çıkış hortumunun temizlenmesi

Sifondaki su çıkış hortumu kirlendiyse veya deterjanlı su pompalanmıyorsa bunlar temizlenmelidir.

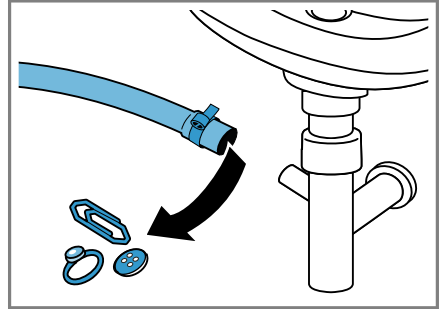
1. Cihaz kapatılmalıdır.
2. Cihazın fişi elektrik şebekesinden ayrılmalıdır.

3. Hortum kelepçesi çözülmeli ve su çıkış hortumu dikkatlice çekerek çıkarılmalıdır.

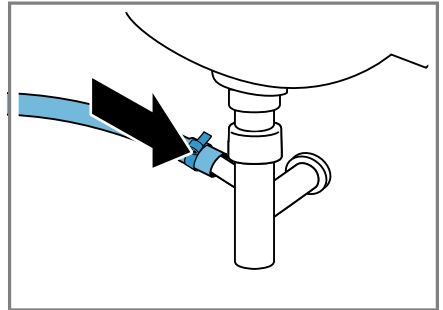


Kalan su dışarı akabilir.

4. Su çıkış hortumu ve sifon dirseği temizlenmelidir.



5. Su çıkış hortumu takılmalı ve bağlantı yeri hortum kelepçesiyle emniyete alınmalıdır.



Su girişindeki süzgeçler temizlenmelidir.

Su girişindeki süzgeç tıkanma veya düşük su basıncı durumunda temizlenmelidir.

Su giriş hortumunun boşaltılması

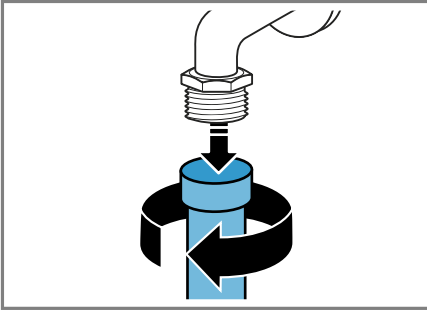
1. Musluk kapatılmalıdır.
2. **Pamuklular** programı ayarlanmalıdır.
3. Program başlatılmalı ve yakl. 70 saniye çalıştırılmalıdır.
4. Cihaz kapatılmalıdır.
5. Cihazın fişi elektrik şebekesinden ayrılmalıdır.

Musluktaki süzgecin temizlenmesi

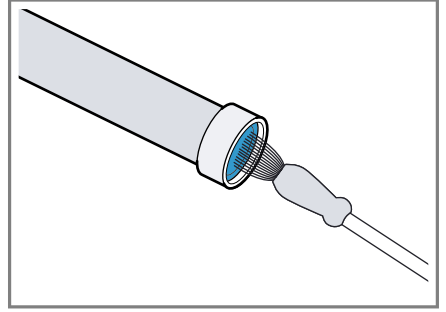
Uyarı: Cihazınızı güvenli olarak kullanabilmek için, "Güvenlik" → Sayfa 4 ve "Maddi hasarların önlenmesi" → Sayfa 11 konularındaki bilgileri dikkate alınız.

Ön koşul: Su giriş hortumu boş.

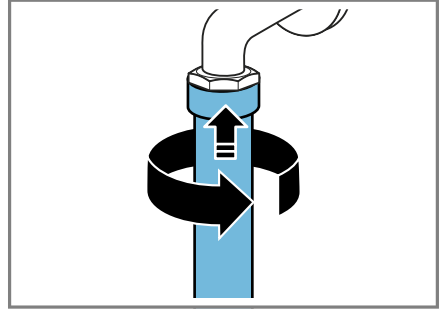
1. Su giriş hortumu musluktan çekilerek ayrılmalıdır.



2. Süzgeç küçük bir fırça ile temizlenmelidir.



3. Su giriş hortumu bağlanmalı ve sızdırmazlık bakımından kontrol edilmelidir.

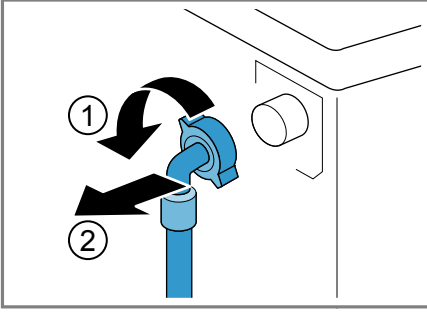


Cihazdaki süzgecin temizlenmesi

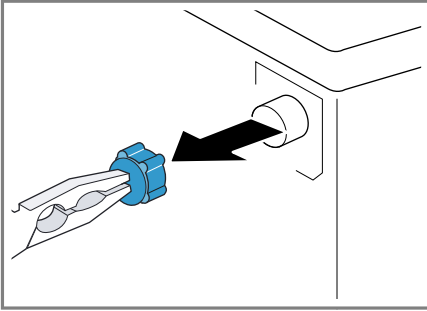
Uyarı: Cihazınızı güvenli olarak kullanabilmek için, "Güvenlik" → Sayfa 4 ve "Maddi hasarların önlenmesi" → Sayfa 11 konularındaki bilgileri dikkate alınız.

Ön koşul: Su giriş hortumu boş.
→ "Su giriş hortumunun boşaltılması", Sayfa 48

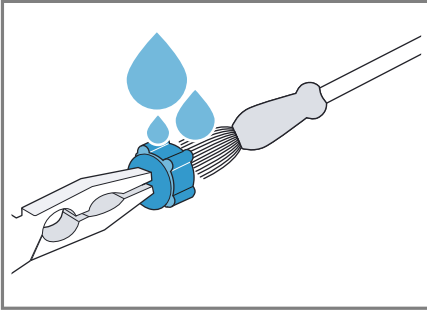
1. Hortum cihazın arka tarafından çıkarılmalıdır.



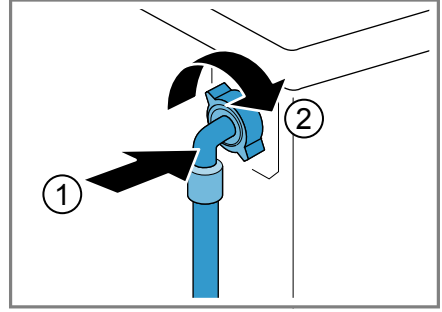
2. Süzgeç bir pense ile çıkarılmalıdır.



3. Süzgeç küçük bir fırça ile temizlenmelidir.



4. Filtre yeniden takılmalıdır.
5. Hortum bağlanmalı ve sızdırmazlık bakımından kontrol edilmelidir.



Arızaları giderme

Cihazınızdaki küçük arızaları kendiniz giderebilirsiniz. Müşteri hizmetlerine başvurmadan önce arıza gidermeye ilişkin verilen bilgilerden yararlanınız. Bu sayede gereksiz masrafı önlemiş olursunuz.



UYARI

Elektrik çarpmaya tehlikesi!

Usulüne uygun olmayan onarımlar tehlikelidir.

- ▶ Sadece bunun eğitimini almış uzman personel cihazda onarımlar yapabilir.
- ▶ Cihazın onarımı sırasında sadece orijinal yedek parçalar kullanılmalıdır.
- ▶ Bu cihazın elektrik kablosu zarar görmüşse tehlikenin önlenmesi için, üretici, müşteri hizmetleri veya benzer kalifikasyona sahip bir kişi tarafından değiştirilmelidir.

Hata kodu / Hata göstergesi / Sinyal

Arıza	Sebebi	Arızaların giderilmesi
Ekran söner ve ► II yanıp söner.	Enerji tasarrufu modu aktif.	▶ Herhangi bir tuşa basınız. ✓ Ekran yeniden yanar.
"E:36 / -10"	Tahliye borusu veya su tahliye hortumu tıkanmış.	▶ Tahliye borusunu ve su tahliye hortumunu temizleyiniz.
	Boşaltma borusu veya su çıkış hortumu katlanmış veya sıkışmış.	▶ Çıkış borusunun ve su çıkış hortumunun bükülmediğinden veya sıkışmadığından emin olunuz.
	Deterjanlı su pompası tıkanmış.	▶ → "Pis su pompasının temizlenmesi", Sayfa 45
	Su tahliye hortumu çok yükseğe bağlanmış.	▶ Su tahliye hortumunu maksimum 1 metre yüksekliğe monte ediniz. → "Teknik veriler", Sayfa 64
"E:36 / -25 / -26"	Deterjanlı su pompası tıkanmış.	▶ → "Pis su pompasının temizlenmesi", Sayfa 45
	Akıllı dozajlama sistemi pompası bloke.	1. Cihazı kapatınız. 2. Pompa ünitesini temizleyiniz. → "Deterjan çekmecesinin temizlenmesi", Sayfa 43 3. Gösterge yeniden belirirse müşteri hizmetlerini arayınız. → "Müşteri hizmetleri", Sayfa 61 Uyarı: Akıllı dozajlama sistemini devre dışı bırakarak ve manuel dozajlama yaparak yıkama programını başlatabilirsiniz. → "Tuşlar", Sayfa 23

Arıza	Sebeup	Arızaların giderilmesi
"E:60 / -2B"	Denge kontrol sistemi sıkma işlemini çamaşırlar eşit dağılmadığı için durdurdu.	► Tamburun içindeki çamaşırları yeniden dağıtınız. Uyarı: Mümkün olduğunca büyük ve küçük çamaşırları birlikte tambura yerleştiriniz. Farklı büyüklükteki çamaşırlar sıkma işlemi esnasında daha iyi dağılır.
"E:10 / -10"	Su basıncı düşük.	Gidermek mümkün değil.
	Su girişindeki süzgeçler tıkanmış.	► "Su girişindeki süzgeçleri temizleyiniz" → Sayfa 48.
	Musluk kapalı.	► Musluğu açınız.
	Su giriş hortumu katlanmış veya sıkışmış.	► Su giriş hortumunun katlanmadığından veya sıkışmadığından emin olunuz.
	Deterjan bölmesi dayanak noktasına kadar itilmemiş.	► Deterjan bölmesini dayanak noktasına kadar içeri itiniz.
	Pompa ünitesi yerleştirilmemiş.	1. Pompa ünitesini deterjan bölmesine itilmelidir. → "Deterjan çekmecesinin temizlenmesi", Sayfa 43 2. Deterjan bölmesini dayanak noktasına kadar içeri itiniz.
• yanıp söner.	Gerilim kontrol sistemi geçersiz gerilim düşüşü algılıyor.	► Gidermek mümkün değil. Uyarı: Gerilim beslemesi stabil hale geldiğinde program normal biçimde devam eder.
• yanıp söner.	Gerilim düşüşü programın uzamasına neden oluyor.	Gidermek mümkün değil.
	Deterjan dozajı çok fazla.	► Hızlı önlem: Bir yemek kaşığı yumuşatıcıyı 0,5 litre suyla karıştırınız ve karışımı manuel dozajlama gözüne dökünüz (Outdoor, Sport ve kaz tüyü çamaşırlar için geçerli değildir). ► Akıllı dozajlama aktifse, "temel dozaj miktarını" → Sayfa 41 azaltınız. ► Manuel dozajlama yapıyorsanız, aynı miktarda çamaşır yükü olan bir sonraki yıkama işleminde deterjan miktarını azaltınız.

Arıza	Sebebe	Arızaların giderilmesi
 yanar.	Sıcaklık çok yüksek.	▶ Sıcaklık düşene kadar bekleyiniz. ▶ → "Programın iptal edilmesi", Sayfa 39
	Su seviyesi çok yüksek.	▶ Boşaltma programını başlatınız.
	Çamaşır kapağa sıkışmış.	1. Kapağı yeniden açınız. 2. Sıkışan çamaşırları çıkarınız. 3. Kapağı kapatınız. 4. Programı başlatmak için ▶ II tuşuna basınız.
 yanıp söner.	Kapak kapatılmamış.	1. Kapağı kapatınız. 2. Programı başlatmak için ▶ II tuşuna basınız.
Diğer tüm hata kodları.	Fonksiyonel arıza	▶ Müşteri hizmetlerini arayınız. → "Müşteri hizmetleri", Sayfa 61

Fonksiyon arızaları

Arıza	Sebebe	Arızaların giderilmesi
Cihaz çalışmıyor.	Şebeke bağlantı kablosunun elektrik fişi takılı değil.	▶ Cihazı elektrik şebekesine bağlayınız.
	Sigorta arızalı.	▶ Sigorta kutusundaki ilgili sigortayı kontrol ediniz.
	Elektrik beslemesi kesildi.	▶ Oda aydınlatmasının veya odadaki diğer cihazların çalışıp çalışmadığını kontrol ediniz.
Program çalışmaya başlamıyor.	▶ II tuşuna basılmamış.	▶ ▶ II tuşuna basınız.
	Kapak kapatılmamış.	1. Kapağı kapatınız. 2. Programı başlatmak için ▶ II tuşuna basınız.
	Çocuk kilidi etkinleştirildi.	▶ → "Çocuk kilidinin devre dışı bırakılması", Sayfa 39
	◀ / ▶ etkinleştirildi.	▶ ◀ / ▶ etkin olma durumu açısından kontrol edilmelidir. → "Tuşlar", Sayfa 23
	Çamaşır kapağa sıkışmış.	1. Kapağı yeniden açınız. 2. Sıkışan çamaşırları çıkarınız. 3. Kapağı kapatınız. 4. Programı başlatmak için ▶ II tuşuna basınız.

Arıza	Sebep	Arızaların giderilmesi
Program çalışmaya başlamıyor.	Deterjan bölgesi dayanak noktasına kadar itilmemiş.	► Deterjan bölgesini dayanak noktasına kadar içeri itiniz.
	Akıllı dozajlama sistemi pompası bloke.	1. Cihazı kapatınız. 2. Pompa ünitesini temizleyiniz. → "Deterjan çekmecesinin temizlenmesi", Sayfa 43 3. Gösterge yeniden belirirse müşteri hizmetlerini arayınız. → "Müşteri hizmetleri", Sayfa 61 Uyarı: Akıllı dozajlama sistemini devre dışı bırakarak ve manuel dozajlama yaparak yıkama programını başlatabilirsiniz. → "Tuşlar", Sayfa 23
Kapak açılmıyor.	☞ etkinleştirildi.	► Sıkma veya Boşaltma arasında seçim yaparak ve ► II üzerine basarak programa devam ediniz.
	Sıcaklık çok yüksek.	► Sıcaklık düşene kadar bekleyiniz. ► → "Programın iptal edilmesi", Sayfa 39
	Su seviyesi çok yüksek.	► Boşaltma programını başlatınız.
	Elektrik kesintisi.	► Kapağı acil kilit açma mekanizmasıyla açınız. → "Acil kilit açma mekanizması", Sayfa 59
Deterjanlı su cihazdan pompalanıp boşaltılmıyor.	Tahliye borusu veya su tahliye hortumu tıkanmış.	► Tahliye borusunu ve su tahliye hortumunu temizleyiniz.
	Boşaltma borusu veya su çıkış hortumu katlanmış veya sıkışmış.	► Çıkış borusunun ve su çıkış hortumunun bükülmediğinden veya sıkışmadığından emin olunuz.
	Deterjanlı su pompası tıkanmış.	► → "Pis su pompasının temizlenmesi", Sayfa 45
	☞ etkinleştirildi.	► Sıkma veya Boşaltma arasında seçim yaparak ve ► II üzerine basarak programa devam ediniz.
	Su tahliye hortumu çok yükseğe bağlanmış.	► Su tahliye hortumunu maksimum 1 metre yüksekliğe monte ediniz. → "Teknik veriler", Sayfa 64

Arıza	Sebebi	Arızaların giderilmesi
Su girişi gerçekleşmiyor. Deterjan cihazın içine alınmıyor.	▶ II tuşuna basılmamış.	▶ ▶ II tuşuna basınız.
	Su girişindeki süzgeçler tıkanmış.	▶ "Su girişindeki süzgeçleri temizleyiniz" → Sayfa 48.
	Musluk kapalı.	▶ Musluğu açınız.
Birden fazla kez sıkma.	Su giriş hortumu katlanmış veya sıkışmış.	▶ Su giriş hortumunun katlanmadığından veya sıkışmadığından emin olunuz.
	Denge kontrol sistemi çamaşırları birkaç kez dağıtarak dengesizliği düzeltiyor.	▶ Hata yok - Müdahale gerekmiyor. Uyarı: Tambura mümkün olduğunca büyük ve küçük çamaşırları bir arada yerleştiriniz. Farklı büyüklükteki çamaşırlar sıkma işlemi esnasında daha iyi dağılır.
	Program süresi yıkama sürecinde değişiyor.	▶ Hata yok - Müdahale gerekmiyor.
Program süresi yıkama sürecinde değişiyor.	Program akışı elektronik olarak optimize ediliyor. Bu durum, program süresinin değişmesine sebep olabilir.	▶ Hata yok - Müdahale gerekmiyor.
	Denge kontrol sistemi çamaşırları birkaç kez dağıtarak dengesizliği düzeltiyor.	▶ Hata yok - Müdahale gerekmiyor. Uyarı: Tambura mümkün olduğunca büyük ve küçük çamaşırları bir arada yerleştiriniz. Farklı büyüklükteki çamaşırlar sıkma işlemi esnasında daha iyi dağılır.
	Köpük kontrol sistemi, çok fazla köpük olması durumunda bir yıkama işlemi gerçekleştirir.	▶ Hata yok - Müdahale gerekmiyor.
Tamburun içinde su görünmüyor.	Su seviyesi görünen kısmın altında.	▶ Hata yok - Müdahale gerekmiyor.
Program başlatıldıktan sonra tambur sarsılıyor.	Bunun nedeni dahili bir motor testidir.	▶ Hata yok - Müdahale gerekmiyor.
Sıkma sırasında cihazda titreşim ve hareket.	Cihaz doğru şekilde hizalanmamış.	▶ Cihazın doğru konumlandırılması
	Cihaz ayakları sabitlenmemiş.	▶ Cihaz ayaklarını sıkınız. Cihazın doğru konumlandırılması
	Taşıma güvenliği donanımları çıkarılmamış.	▶ Taşıma emniyet tertibatlarının çıkarılması

Arıza	Sebebe	Arızaların giderilmesi
Yoğun köpük oluşumu.	Deterjan dozajı çok fazla.	▶ Hızlı önlem: Bir yemek kaşığı yumuşatıcıyı 0,5 litre suyla karıştırınız ve karışımı manuel dozajlama gözüne dökünüz (Outdoor, Sport ve kaz tüyü çamaşırlar için geçerli değildir). ▶ Akıllı dozajlama aktifse, "temel dozaj miktarını" → <i>Sayfa 41</i> azaltınız. ▶ Manuel dozajlama yapıyorsanız, aynı miktarda çamaşır yükü olan bir sonraki yıkama işleminde deterjan miktarını azaltınız.
1 0 2 0 / 8 tuşuna basılamaz.	Bu program için akıllı dozajlama öngörülmedi.	▶ Hata yok - Müdahale gerekmiyor.
	Program ilerlemesi akıllı dozajlamaya izin vermiyor.	Gidermek mümkün değil.

Sesler

Arıza	Sebebe	Arızaların giderilmesi
Gürültülü, tıslama sesi.	Su, basınç altında deterjan bölmesine boşaltılır.	▶ Hata yok - Normal çalışma sesi.
Yıkama veya yumuşatma öncesinde uzun, vızıldayan ses.	Akıllı dozajlama sistemi deterjanı veya koruyucu maddeyi dozajlar.	▶ Hata yok - Normal çalışma sesi.
Cihaz açıldıktan sonra kısa, vızıldayan ses.	Akıllı dozajlama sistemi bir fonksiyon testi yürütür.	▶ Hata yok - Normal çalışma sesi.
Sıkma sırasında yüksek sesli gürültü.	Cihaz doğru şekilde hizalanmamış.	▶ Cihazın doğru konumlandırılması
	Cihaz ayakları sabitlenmemiş.	▶ Cihaz ayaklarını sıkınız. Cihazın doğru konumlandırılması
	Taşıma güvenliği donanımları çıkarılmamış.	▶ Taşıma emniyet tertibatlarının çıkarılması
Deterjanlı su pompasında tıkırtı.	Deterjanlı su pompasına yabancı nesne girmiş.	▶ → "Pis su pompasının temizlenmesi", <i>Sayfa 45</i>
Cızırtılı, ritmik emme sesi.	Deterjanlı su pompası aktif, deterjanlı su pompalanıp boşaltılır.	▶ Hata yok - Normal çalışma sesi.

İçerekte sorun

Arıza	Sebeb	Arızaların giderilmesi
Kırıksıklık oluşumu.	Sıkma devir sayısı çok yüksek.	► Bir sonraki yıkamada düşük bir sıkma devir sayısı ayarlayınız.
	Doldurma miktarı çok yüksek.	► Bir sonraki yıkamada doldurma miktarını azaltınız.
	Kumaş türü için yanlış program seçilmiş.	► Kumaş türüne uygun programı seçiniz. → "Programlar", Sayfa 26
Sıkma sonucu tatmin edici değil. Çamaşırlar çok ıslak / çok nemli.	Düşük sıkma devir sayısı ayarlanmış.	► Bir sonraki yıkamada yüksek bir sıkma devir sayısı ayarlayınız. ► Sıkma programını başlatınız.
	 etkinleştirildi.	► Kumaş türüne uygun programı seçiniz. → "Programlar", Sayfa 26
	Denge kontrol sistemi sıkma işlemini çamaşırlar eşit dağılmadığı için durdurdu.	► Tamburun içindeki çamaşırları yeniden dağıtınız. Uyarı: Mümkün olduğunca büyük ve küçük çamaşırları birlikte tambura yerleştiriniz. Farklı büyüklükteki çamaşırlar sıkma işlemi esnasında daha iyi dağılır. ► Sıkma programını başlatınız.
Çamaşırlarda deterjan artıkları mevcut.	Çamaşır deterjanları çamaşırların üzerine çöken, suda çözünmeyen maddeler içerebilir.	► Durulama programını başlatınız.
	Akıllı dozajlama sisteminin dozajlama haznesine uygun olmayan deterjan doldurulmuş.	1. Kullanılan deterjanın uygun olup olmadığını kontrol ediniz. → "Deterjan ve bakım maddesi", Sayfa 35 2. Dozajlama kabını boşaltınız. → "Deterjan çekmecesinin temizlenmesi", Sayfa 43 3. Dozajlama kabını temizleyiniz. 4. Dozajlama kabını yeniden doldurunuz. → "Dozaj ayarlama kabının doldurulması", Sayfa 40

Arıza	Sebebe	Arızaların giderilmesi
Çamaşırlarda deterjan artıkları mevcut.	Temel dozajlama miktarı doğru ayarlanmamış.	► Akıllı dozajlama aktifse, "temel dozaj miktarını" → Sayfa 41 azaltınız.
Kuru çamaşırlarda deterjan artıkları mevcut.	Çamaşır deterjanları çamaşırların üzerine çöken, suda çözünmeyen maddeler içerebilir.	► Çamaşırları yıkama ve kurutma işleminden sonra fırçalayınız.
	Akıllı dozajlama sisteminin dozajlama haznesine uygun olmayan deterjan doldurulmuş.	1. Kullanılan deterjanın uygun olup olmadığını kontrol ediniz. → "Deterjan ve bakım maddesi", Sayfa 35 2. Dozajlama kabını boşaltınız. → "Deterjan çekmecesinin temizlenmesi", Sayfa 43 3. Dozajlama kabını temizleyiniz. 4. Dozajlama kabını yeniden doldurunuz. → "Dozaj ayarlama kabının doldurulması", Sayfa 40
	Temel dozajlama miktarı doğru ayarlanmamış.	► Akıllı dozajlama aktifse, "temel dozaj miktarını" → Sayfa 41 azaltınız.
Yetersiz temizleme etkisi.	Temel dozajlama miktarı doğru ayarlanmamış.	► Akıllı dozajlama aktifse, "temel dozaj miktarını" → Sayfa 41 doğru olarak ayarlayınız.
	Akıllı dozajlama sisteminin dozajlama kabındaki deterjan veya koruyucu madde katılaşmış.	1. Kullanılan deterjanın uygun olup olmadığını kontrol ediniz. → "Deterjan ve bakım maddesi", Sayfa 35 2. Dozajlama kabını boşaltınız. → "Deterjan çekmecesinin temizlenmesi", Sayfa 43 3. Dozajlama kabını temizleyiniz. 4. Dozajlama kabını yeniden doldurunuz. → "Dozaj ayarlama kabının doldurulması", Sayfa 40
	Akıllı dozajlama sisteminin dozajlama haznesine uygun olmayan deterjan doldurulmuş.	1. Kullanılan deterjanın uygun olup olmadığını kontrol ediniz. → "Deterjan ve bakım maddesi", Sayfa 35

Arıza	Sebep	Arızaların giderilmesi
Yetersiz temizleme etkisi.		2. Dozajlama kabını boşaltınız. → "Deterjan çekmecesinin temizlenmesi", Sayfa 43 3. Dozajlama kabını temizleyiniz. 4. Dozajlama kabını yeniden doldurunuz. → "Dozaj ayarlama kabının doldurulması", Sayfa 40

Sızdırma

Arıza	Sebep	Arızaların giderilmesi
Su giriş hortumundan dışarı su akıyor.	Su giriş hortumu doğru / sıkı bağlanmamış.	1. Su giriş hortumunu doğru bağlayınız. Su giriş hortumunun bağlanması 2. Vida bağlantısını sıkınız.
Su tahliye hortumundan dışarı su akıyor.	Su tahliye hortumu hasarlı.	► Hasarlı su tahliye hortumunu değiştiriniz.
	Su tahliye hortumu doğru bağlanmamış.	► Su tahliye hortumunu doğru bağlayınız. Su tahliyesi bağlantı türleri

Kokular

Arıza	Sebep	Arızaların giderilmesi
Cihaz içinde koku oluşmuş.	Nem ve deterjan kalıntıları bakteri oluşumuna neden olabilir.	► → "Tamburun temizlenmesi", Sayfa 43 ► Cihazı kullanmayacaksanız kapak ve deterjan çekmecesini açık bırakılarak, kalan suyun kuruması sağlanmalıdır.

Acil kilit açma mekanizması

Çamaşırları örn. elektrik kesintisi durumunda çıkarmak için kapağın kilidini manuel olarak açabilirsiniz.

Kapak kilidinin açılması

Ön koşul: "Pis su pompası boş."
→ Sayfa 45

1. **DİKKAT!** Dışarı akan su maddi hasara neden olabilir.
 - Camdan su görünüyorsa kapak açılmamalıdır.
- Acil kilit açma mekanizması bir alet ile aşağı doğru çekilmeli ve serbest bırakılmaktadır.
- ✓ Kapak kilidi açılır.
2. Bakım kapağı takılmalı ve yerine oturtulmalıdır.
 3. Bakım kapağı kapatılmalıdır.

Taşıma, depolama ve atığa verme

Burada cihazınızın taşıma ve depolama için hazırlanması açıklanmaktadır. Ayrıca eski cihazların atığa verilmesi konusunda bilgi verilmektedir.

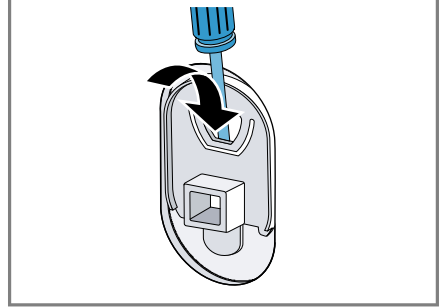
Cihazın sökülmesi

1. Musluk kapatılmalıdır.
2. → "Su giriş hortumunun boşaltılması", Sayfa 48.
3. Cihaz kapatılmalıdır.
4. Cihazın elektrik fişi çekilmelidir.
5. Kalan deterjanlı su boşaltılmalıdır.
→ "Pis su pompasının temizlenmesi", Sayfa 45
6. Hortumlar sökülmelidir.
7. Dozaj ayarlama kabı boşaltılmalıdır.

Taşıma emniyet tertibatlarının takılması

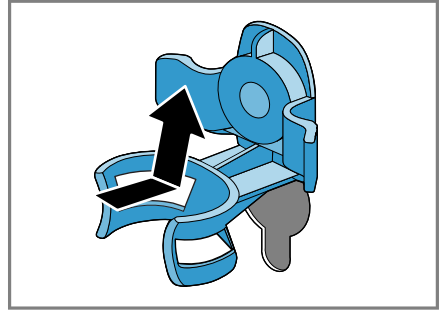
Hasarları önlemek için cihazı taşıma emniyet tertibatlarıyla emniyete alınız.

1. 4 muhafaza kapağı çıkarılmalıdır.
 - Kapakları çıkarmak için gerekirse bir tornavida kullanınız.

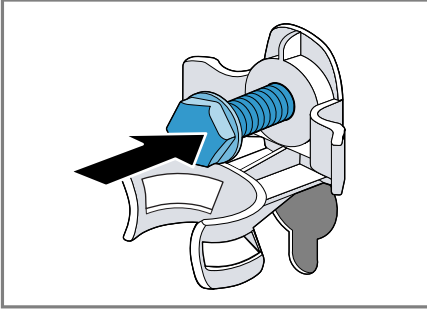


Muhafaza kapaklarını muhafaza ediniz.

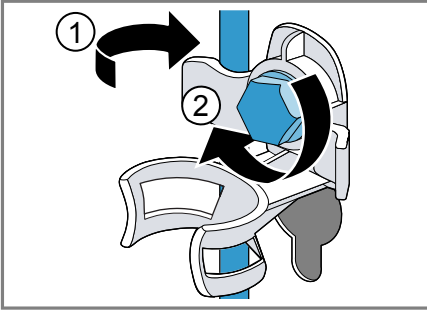
2. 4 kovan takılmalıdır.



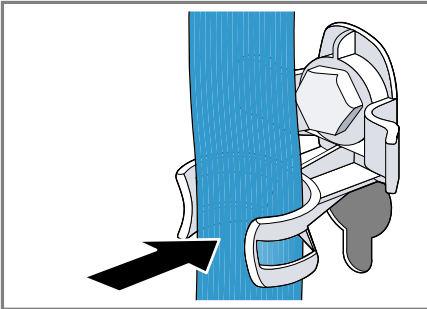
3. 4 taşıma emniyet tertibatının tüm cıvataları takılmalı ve hafifçe sıkılmalıdır.



4. Şebeke bağlantı kablosu tutucuya yerleştirilmeli ① ve taşıma emniyet tertibatlarının 4 civatası bir SW13 anahtar ile sıkılmalıdır ②.



5. Hortum tutucuya yerleştirilmelidir.



Cihazın yeniden çalıştırılması

1. Taşıma emniyet tertibatları çıkarılmalıdır.
2. Deterjan bölmesindeki manuel dozajlama bölgesine yakl. 1 litre su doldurulmalıdır.

3. **Boşaltma** programı başlatılmalıdır.

- ✓ Deterjan bir sonraki yıkamada kullanılmadan çıkış borusuna akabilir.

Eski cihazları atığa verme

Çevreye duyarlı bir imha işlemiyle çok değerli ham maddeler yeniden kullanılmak üzere değerlendirilebilir.

⚠ UYARI

Sağlık sorunları tehlikesi!

Çocuklar kendilerini cihaz içine kilitleyebilir ve bunun sonucunda ölüm tehlikesi söz konusu olabilir.

- ▶ Cihazı, cihaz kapağının açılmasını bloke edebilecek veya engelleyebilecek bir kapının arkasında kurmayın.
- ▶ Hizmet dışı bırakılan cihazlarda elektrik fişi çekilmeli, şebeke bağlantı kablosu kesilmeli ve cihaz kapısının kilidi kapı kapanmayacak şekilde tahrip edilmelidir.

1. Elektrik kablusunun elektrik fişini çekin.
2. Elektrik kablusunu kesip ayırın.
3. Cihazın çevreye zarar vermeyecek şekilde imha edilmesi sağlanmalıdır.



Bu ürün T.C. Çevre ve Şehircilik Bakanlığı tarafından yayımlanan "Atık Elektrikli ve Elektronik Eşyaların Kontrolü Yönetmeliği"nde belirtilen zararlı ve yasaklı maddeleri içermez.

AEEE yönetmeliğine uygundur. Bu ürün, geri dönüşümlü ve tekrar kullanılabilir nitelikteki yüksek kaliteli parça ve malzemelerden üretilmiştir. Bu nedenle, ürünü, hizmet ömrünün sonunda evsel veya diğer atıklarla birlikte atmayın.

Elektrikli ve elektronik cihazların geri dönüşümü için bir toplama noktasına götürün. Bu toplama noktalarını bölgenizdeki yerel yönetime sorun. Kullanılmış ürünleri geri kazanıma vererek çevrenin ve doğal kaynakların korunmasına yardımcı olun. Ürünü atmadan önce çocukların güvenliği için elektrik fişini kesin ve kilit mekanizmasını kırarak çalışmaz duruma getirin.

Müşteri hizmetleri

Kullanım ile ilgili sorularınız, cihazda kendinizin gideremediği bir arıza veya cihazda onarım yapma gereği varsa müşteri hizmetlerimize başvurun. Birçok sorunu, işbu kılavuzdaki veya web sitemizdeki arıza giderme bilgileriyle kendiniz düzeltebilirsiniz. Bu mümkün değilse müşteri hizmetlerimize başvurun. Daima uygun bir çözüm bulabiliriz ve müşteri hizmetleri teknisyenlerinin gereksiz olarak gönderilmesini önlemeye çalışırız. Cihazınızın, ister garanti kapsamında ister üretici garantisi sona erdikten sonra, eğitimli müşteri hizmetleri personelleri tarafından orijinal yedek parçalarla onarılmasını sağlarız. Ülkenizde geçerli olan garanti süresi ve garanti koşulları ile ilgili ayrıntılı bilgileri müşteri hizmetlerimizden, yetkili satıcınızdan veya Web sitemizden alabilirsiniz. Müşteri hizmetlerine başvurduğunuzda cihazınızın ürün numarasını (E-No.) ve imalat numarasını (FD-No.) hazır bulundurunuz. Müşteri hizmetlerinin irtibat bilgileri, ekteki müşteri hizmetleri dizininde veya web sitemizde yer almaktadır.

Ürün numarası (E no.) ve imalat numarası (FD)

Ürün numarasını (E no.) ve imalat numarasını (FD) cihazın tip etiketinde bulabilirsiniz.

Tip plakasının yeri modele bağlı olarak değişir:

- Kapağın iç tarafında.
- Bakım kapağının iç tarafında.
- Cihazın arka tarafında.

Cihaz bilgilerini ve müşteri hizmetlerinin telefon numarasını hızlıca bulabilmeniz için bilgileri not etmenizi öneririz.

Garanti Şartları

Kullanım Süresi: 10 YIL (Ürünün fonksiyonunu yerine getirebilmesi için gerekli yedek parça bulundurma süresi).

Malın ayıplı olduğunun anlaşılması durumunda tüketici, 6502 sayılı Tüketicinin Korunması Hakkında Kanunun 11 inci maddesinde yer alan;

- Sözleşmeden dönme
- Satış bedelinden indirim isteme,
- Ücretsiz onarılmasını isteme,
- Satılanın ayıpsız bir misli ile değiştirilmesini isteme,

haklarından birini kullanabilir.

Tüketicinin bu haklarından ücretsiz onarım hakkını seçmesi durumunda satıcı; işçilik masrafı, değiştirilen parça bedeli ya da başka herhangi bir ad altında hiçbir ücret talep etmeksizin malın onarımını yapmak veya yaptırmakla yükümlüdür. Tüketici ücretsiz onarım hakkını üretici veya ithalatçıya karşı da kullanabilir. Satıcı, üretici ve ithalatçı tüketicinin bu hakkını kullanmasından müteselsilen sorumludur. Tüketicinin, ücretsiz onarım hakkını kullanması halinde malın;

tr Müşteri hizmetleri

- Garanti süresi içinde tekrar arızalanması,
- Tamiri için gereken azami sürenin aşılması,
- Tamirinin mümkün olmadığı için, yetkili servis istasyonu, satıcı, üretici veya ithalatçı tarafından bir raporla belirlenmesi durumlarında;

tüketici malın bedel iadesini, ayıp oranında bedel indirimini veya imkan varsa malın ayıpsız misli ile değiştirilmesini satıcından talep edilir. Satıcı, tüketicinin talebini reddedemez. Bu talebin yerine getirilmemesi durumunda satıcı, üretici ve ithalatçı müteselsilen sorumludur.

Tüketim değerleri

Aşağıdaki bilgiler AB Ekolojik Tasarım Yönetmeliği uyarınca verilmektedir. **Eko 40-60** dışındaki programlar için verilen değerler yalnızca referans değerlerdir ve geçerli EN60456 normuna dayalı olarak belirlenmiştir. Otomatik dozajlama fonksiyonu bu amaçla devre dışı bırakılmıştır.

Karşılaştırma kontrolüne yönelik uyarı: Fonksiyon testin konusu olduğu için otomatik dozajlama fonksiyonunu devre dışı bırakınız.

Program	Dolum miktarı (kg)	Program süresi (sa:dak) ¹	Enerji tüketimi (kWh/çevrim) ¹	Su tüketimi (l/çevrim) ¹	Maksimum sıcaklık (°C) 5 dak ¹	Sıkma devir sayısı (dev/dak) ¹	Kalan nem (%) ¹
Eko 40-60 ²	10,0	00:00:	NaN	NaN			
Eko 40-60 ²	NaN	00:00:	NaN	NaN			
Eko 40-60 ²	NaN	00:00:	NaN	NaN			
Pamuklular 20 °C	10,0	00:00:	NaN	NaN			
Pamuklular 40 °C	10,0	00:00:	NaN	NaN			
Pamuklular 60 °C	10,0	00:00:	NaN	NaN			
Pamuklular 40 °C + 	10,0	00:00:	NaN	NaN			
Sentetikler 40 °C	4,0	00:00:	NaN	NaN			
Karışık 40 °C	4,0	00:00:	NaN	NaN			
Yünlüler  30 °C	2,0	00:00:	NaN	NaN			

¹ Gerçek değerler su basıncı, sertlik ve giriş sıcaklığı, ortam sıcaklığı, çamaşırın cinsi, miktarı ve kirlilik derecesi, kullanılan deterjan, elektrik beslemesindeki dalgalanmalar ve seçilen ilave fonksiyonların etkisi nedeniyle belirtilen değerlerden farklı olabilir.

² Ekolojik Tasarım Yönetmeliği ve soğuk su ile (15 C) AB Enerji Etiket Yönetmeliği uyarınca test programı.

Teknik veriler

Cihazınıza ilişkin teknik değerler ve bilgiler burada sunulmaktadır.

Cihaz yüksekliği	85,0 cm
Cihaz genişliği	59,8 cm
Cihaz derinliği	59,0 cm
Ağırlık	68 - 72 kg ¹

¹ Cihazın donanımına göre değişir

Maksimum dolum miktarı	kg
Şebeke gerilimi	220 - 240 V, 60 Hz
 Minimum kurulum güvenliği	10 A
Nominal güç	2300 W
¹ Cihazın donanımına göre değişir	

tr Teknik veriler

Güç tüketimi	■ Kapalı durumda: 0,12? W ■ Kapalı olmayan durumda: 0,50? W
Su basıncı	■ Minimum: 100 kPa (1 bar) ■ Maksimum: 1000 kPa (10 bar)
Su giriş hortumunun uzunluğu	150 cm
Su çıkış hortumunun uzunluğu	150 cm
Şebeke bağlantı kablosunun uzunluğu	210 cm
Maksimum pompalama yüksekliği	100 cm
¹ Cihazın donanımına göre değişir	



A series of horizontal lines for writing, consisting of 20 lines in total. The lines are evenly spaced and extend across the width of the page.



A series of horizontal lines for writing, starting with a solid line and followed by multiple pairs of dashed lines.



A series of horizontal lines for writing, consisting of 20 lines in total. The lines are evenly spaced and extend across the width of the page.

Her zaman
yanınızdayız

PROFİLO

444 7766

Çağrı Yönetim Merkezi

Profilo ile ilgili tüm sorularınız için...

www.profilo.com.tr

BSH Ev Aletleri ve Sanayi Ticaret A.Ş.

Fatih Sultan Mehmet Mahallesi, Balkan Caddesi No:51

34771 Ümraniye İstanbul

TURKEY



9001559560

000514